2018年4月08日 星期日
Sunday, April 08, 2018
PRSRT STD US POSTAGE PAID ALIFE, TX PERMIT #16
美國政府指定刊登法律性質廣告有效刊物

SOUTHERN NEWS GROUP 美南新聞報業電視傳媒集團
全美最大亞裔獨立多媒體集團
報業・電視・黃頁・移動傳媒
The Largest Asian Independent Multi-Media Group in USA Newspaper -Television-Yellowpages-Dsign

# 美南日報
SOUTHERN CHINESE DAILY NEWS

A1

We Win Insurance Agency 唯安保險
Claire Li Tina Ding Joyce Wang Winnie Zhao
專業團隊 誠心誠信 優質服務
唯有您安心，我們才放心！
專精 汽車・房屋 商業保險
(O) 713-484-7443
(F) 281-476-6184
Email: ask@wewinins.com
tinad@wewinins.com
7001 Corporate Dr Ste100A Houston TX 77036

今日美國網站 www.today-america.com
美南日報 Southern Daily News
美南國際貿易中心 International Trade Center www.itchouston.org
美南國際電視網 Southern Television
美南印刷廠 U.S.A.Printing
休士頓黃頁 Houston Chinese Yellow Pages
休士頓旅游指南 Houston Travel Guide

陳昭菁律師 & 費保祥律師
Chen & Associates Attorneys at Law
免費諮詢 832-373-7999
888-669-8405
各類移民 /商業交易
商業及公司法律諮詢
稅法/跨國投資/商標申請
www.chenlegalservices.com
陳昭菁律師
10333 Harwin Dr., #665, Houston, TX
7623 Louetta Rd., Spring, TX

美南新聞日報・華府新聞日報・達拉斯日報 美南新聞 ■Tel:281-498-4310 ■Fax:281-498-2728 ■www.scdaily.com ■11122 Bellaire Blvd., Houston, Texas 77072, U.S.A. Serving Since 1979 NO.12042
美南新聞 Houston TX・達拉斯時報 Dallas TX・芝加哥時報 Chicago IL・波士頓新聞 Boston MA・亞特蘭大新聞 Atlanta GA・奧斯汀新聞 Austin TX・波特蘭新聞 Portland OR・聖安東尼新聞 San Antonio TX・西雅圖新聞 Seattle WA・聖路易新聞 St. Louis MO
發行人 李蔚華/Publisher: Wea H. Lee 社長 朱勤勤/President: Chin Chin Chu 副社長 朱幼楨/Vice President: Emerson Chu 副社長 秦鴻鈞/Vice President: Christi Chin 總編輯 蓋 軍/Chief Editor: Jun Gai
商業廣告：ad@scdaily.com 黃頁：chineseyellowpages4310@gmail.com 分類廣告：cla@scdaily.com 新聞專線：news@scdaily.com 美南活動中心：activity@scdaily.com 美南電視：itv@scdaily.com 網址：www.scdaily.com
CIRCULATION VERIFICATION COUNCIL

# 德國汽車撞人事故至少3死20傷 駕駛舉槍自盡

德國一輛送貨廂型車衝進多加餐廳露台，造成死傷。

（中央社）一部送貨廂型車7日在德國西部明斯特市（Munster）市中心衝入多家熱鬧廳廳的露台，造成至少3人死亡和20人受傷，其中6名傷者傷勢嚴重。那輛貨車的駕駛已舉槍自盡身亡。

法新社報導，警方表示，至少20人受傷，其中6人傷勢嚴重。媒體報導稱，那名駕駛就在方向盤後方。明斯特警方發言人告訴法新社，那輛送貨廂型車的駕駛舉槍自盡。

路透社報導，一名男子今天在德國西部明斯特市舊市區中心，駕駛一輛廂型車衝撞坐在一家高人氣餐廳外頭的人群，造成數人死亡，然後舉槍自殺身亡。

據警方發言人表示，數人死亡，約30人受傷。

安全消息人士表示，「根據現場景象，無法排除是一起攻擊案。」

警方發言人說，那輛廂型車衝撞坐在Grosser Kiepenkerl餐廳外頭餐桌旁的民衆。

警方表示，車輛駕駛於衝撞人群後自殺身亡，警方未搜尋其他嫌犯，但在推特發文，敦促民衆避開明斯特市中心地區。

## 美南國際電視STV15.3全球直播
### 掃二維碼24小時手機收看

（記者黃相慈／休士頓報導）美南國際電視STV15.3爲方便觀衆收看，持續關注本台，現在觀衆只要掃描報上的二維碼，就可連結到美南國際電視，直接在手機上觀看STV15.3，輕鬆獲取美南電視節目以及各類國際、社區重大資訊。

RE/MAX 買賣房屋請找飛雪團隊
全美銷量第一名牌經紀公司 RE/MAX Southwest
Fay Wang 王飛雪
金牌地產經紀
832-858-4838
faywang2008@gmail.com
微信號:faywang2020
15年地產經紀經驗，爲您爭取最高利益
經驗豐富 責任心強
1. 糖城First Colony 最好學區， Clements 高中。近59和Sweetwater。一層樓房，4房2浴2車庫。2200多尺。格局好，采光好。新裝修。$309,000
2. 糖城好學區湖景房4/5房，3.5浴3車庫，2層全磚樓房。院大，占地1萬3千多尺。高檔新裝修。全新雙層玻璃、新櫥櫃、大理石、新地毯及新裝洗手間等。Clements 高中、Fort Settlement 中學、commonwealth 小學。$469000
3. Katy好區，近2000呎，一層樓房。最佳投資房！可以收租每月$1500，4房2浴，好地段，優秀學區。僅售$167,000。
4. 2800呎，米城 Heritage Colony。兩層紅磚房，漂亮及高檔室內裝修，大理石，木地板等，僅售$326,000。
5. 醫療中心，2房1.5浴 Townhouse,安全社區，帶游泳池及網球場等，僅售$129,900。
保證短期買掉！ 買賣房屋，免費提供3天搬家車使用，免費送部分室內裝修，裝潢
R01-REMAX-WANG, FAY 王飛雪67C_8

新屋專家 買方代表（Buyer's Agent）
投資／自住／商業
Paul Lin 林濟周
(281)704-3298 PaulLinProperty@gmail.com
Please Text or Call Paul Lin Property anytime
R01-LIN PAUL 林濟周67C_8

Southwest REALTY GROUP 德州地產
李雄 負責人
Kenneth Li
CCIM,CRS,CIPS,GRI
微信: kenliusa
Email: kli@ccim.net
手機: (713)826-3388
助理/Agent: Qing 程晴
Cell: (281)989-1708
30年房地產租售及管理經驗
50位房地產全職專業團隊爲您服務
■賺錢日本餐館生意出售，位於Memorial/I10, 超級繁華地段，餐館老闆欲退休, 機會難得！
■三層商業公寓出售，百利大道路上，可商用，也可用於住宅，繁華地段，周圍商場、銀行、便利店等一應俱全。生意投資好選擇！
■3.5英畝土地出售，位於西南區，密蘇里市，面朝 Lexington 大道，可用於建商用或住宅， 無限制。背向公園湖景， 環境優美，交通便利！投資良機！
■西南區商場出售，位於 Fondren路上近Westheimer路，23,964 平方尺，可做多種商鋪用途，面街，車流量大，能見度高！不可錯失的投資良機！
6918 Corporate Dr #A5(精英廣場), Houston, TX 77036 電話：713-988-1668 傳眞：713-988-1634
R01-SOUTHWEST REALTY-LI 李雄7C_8

一百日內賣出您的房子
否則我會買下它！
（過去五年內只須購回十八幢房子）
*過去26年內共售出超過2655幢房子
*全德州ERA地產公司，94/95/96年銷售總冠軍
*97及98H.B.J全曉士頓經紀排行榜第八及第九名
*Katy好學區4臥2.5衛，2715尺僅售$284,900。大理石臺面，噴水，軟水系統。按摩浴缸，實木地板，采光特佳
Above the Crowd!
林啟昌 K.C.LAM
K.C.LAM房產團隊電話：832-330-4200/281-265-2526
R01-REMAX SWK.C.Lam 林啟昌地產567C_8

十萬年薪不是夢！
www.lanecert.com
適用人群： 沒有工作者、留學生、對現有工作不滿意者。
休斯頓分校公開課：每週六1:00PM-4:00PM
馬雲說：“人類正從 IT（Information Technology）資訊技術時代走進DT（Data Technology）數據技術時代，即互聯網時代。互聯網對世界的影響才剛剛開始。”
無需專業基礎，只需800小時的學習和練習，就能獲得最高含金量的CCIE認證，成為全球公認的Cisco互聯網頂級專家，輕鬆找到12萬起薪的工作，從此踏上金領生活。
我們是政府授權的職業培訓學習，專業提供培訓、實習、就業三位一體一條龍服務。失業人員可申請免費學習。
www.lanecert.com Email: info@lanecert.com
Phone:832-539-3333 | 972-268-7129 | Cell:682-333-3292
休斯頓分校： 12989 Bellaire Blvd #4A, Houston, TX 77072
達拉斯分校： 930 W Parker Rd, Suite 501, Plano, TX 75075
一對一、手把手，只需3-6個月，以我們的實力，帶您走進數據時代！
S02-LANECERT-INC思科網絡培訓中心1234567C_8

歡迎拿別家貸款銀行的估價與朱瑞薇比價
超低利率 免手續費 買房，重貸，抵押
◎外國護照可貸 另有不查收入 不查身份借貸
◎商業貸款大型公寓，商鋪，老人公寓，建築貸款
◎專精H1B, L1, L2, E1, E2貸款及建築貸款
從新貸款拿現金,不需等六個月
七天專線 915-691-9072
朱瑞薇 Rei Ryan NMLS 244297
Email: rei@milesfunding.net Wechat ID: nodocloan888
9999 Bellaire Blvd. # 909 , Houston, TX 77036
L03-MILES FUNDING 朱小姐357A1_8

八達旅遊 CASINO巴士站
訂座電話 713-777-9988
所有賭場需21歲以上者才可以上車，需持有帶照片的身份證
Lauberge CASINO RESORT LAKE CHARLES 25號出口 送$5元或$10餐券
GOLDEN NUGGET LAKE CHARLES 每週七天 天天開車 9:00AM, 11:00AM, 1:00PM, 4:00PM, 6:30PM, 8:30PM 11:00pm 二家賭場任選，兩小時一班車
COUSHATTA CASINO RESORT 44號出口 星期一～星期日 8:30AM, 6:00PM, 8:00PM, 10:30PM 送$10元或$12餐券 請注意：新開11:00AM班車
isle of capri CASINO HOTEL LAKE CHARLES 27號出口 每週七天 9:00AM 8:30PM 送$10元 請注意：將開11:00AM班車
DELTA DOWNS RACETRACK・CASINO・HOTEL VINTON, LOUISIANA 4號出口 星期二、三、四 9:00AM 星期五、六 9:00PM 星期日 10:30AM 送$5元或$10餐券
上車地點：FOODTOWN / PARKWAY CENTER（富達廣場）八號公路邊 WalMart 旁邊 8800 W Sam Houston Pkwys Suite141
T07_GREATLAND COACH八達旅遊567C_16

駿傑貸款和保險
Fast Easy Mortgage
9600 Bellaire Blvd Suite 130 Houston, TX 77036 (王朝廣場內)
代理多家銀行,費用低,利率好 通國/粵語/英語
精辦: 住宅和商業地產貸款(貸不到款不收費)
Minnie Chen 陳敏妮 貸款/保險經紀 832-677-3188 RMLO NMLS#316118 minnie.fasteasy@gmail.com
1%首付，重貸，淨值套現和外國人貸款。可以不查收入，不查銀行存款。
代理多家保險公司,保費低,服務好
Yvonne Chee 徐秀桃 貸款經紀 832-535-8860 RMLO NMLS#1181437 yvonnestchee@gmail.com
專營: 汽車,房屋,商業,人壽 誠聘貸款和保險經紀，有意請電:832-677-3188

食家莊 Szechuan Bistro
地道特色美食、麵點、川菜、特級主廚、菜色不凡
本店招牌菜：酸菜白肉、三椒蒸魚、焦溜肥腸、紅燒划水、走油蹄膀、螃蟹炒年糕、黃金芝麻大餅、老北京豬肉鍋貼、大干干燒黃魚、乾鍋肥腸、水煮牛、溜肝尖
713-771-6868
9114 Bellaire Blvd, Houston TX , 77036（惠康廣場內「老四川」舊址）
Open 6 Day A week(周二公休）10:00 AM-10:00 PM
R03-SZECHUAN BISTRO 食家莊(HC)_C_17_8

鳳城海鮮酒家 FUNG'S KITCHEN
7320 S.W. FWY #115, Houston, TX 77074
訂座電話：(713) 779-2288
連續七年獲Channel13 Blue Ribbon殊榮
獨家推出
秘制鹹豬手 特色牛仔粒 燒汁法國鵝肝什菌 鳳城精巧骨 日式響螺雞
紅蔥頭走地雞 蜜汁燒豬頸肉 澳門燒腩仔 鳳城秘制骨 中山魚頭煲
燒汁什菌鵝腸 木瓜牛仔骨煲 乾燒原只帶子皇
游水加州珊瑚蝦 阿拉斯加皇帝蟹 波士頓龍蝦皇 西雅圖大蟹 紐約游水黑斑 加州游水紅斑 西雅圖游水彩龍魚 波士頓活帶子 西雅圖大蟹
每日常備東西岸游水海鮮
天天茶市
時間 飲茶 Monday-Friday 10:30am-3:00pm Saturday, Sunday 10:00am-3:30pm
服務休斯頓25載 豪華禮堂，多間VIP房，宴客首選。
R03-FUNG'S KITCHEN 鳳城酒家1234567_C16

# 促轉會專任委員 綠說適任但藍指政黨色彩濃

(綜合報道）行政院今天公布促進轉型正義委員會3名專任委員。民進黨團總召柯建銘說，3位都是合適的人選，盼國民黨不要杯葛；國民黨團書記長李彥秀說，有人政黨色彩濃厚，無助於和解。

行政院今天公布首屆「促進轉型正義委員會」（促轉會）專任委員提名名單。政務委員兼發言人徐國勇表示，行政院將提名東華大學華文文學系副教授楊翠、前民間眞相與和解促進會執行長葉虹靈，及中央研究院民族學研究所副研究員彭仁郁等3人擔任專任委員。

民主進步黨立法院黨團總召柯建銘表示，這幾位都是促轉、歷史學者，也認同促轉，都是合適人選，在促轉會成立後，盼他們能站在歷史高度看待轉型正義，對他們有所期待。

柯建銘說，人事同意權送進立法院後，會按照程序安排，希望國民黨也能夠在歷史關鍵時刻共同面對，平常心看待轉型正義，不要杯葛，這對國民黨來說是坦然面對的時刻，「讓國民黨能在廢墟中重新站立起來」。

民進黨團幹事長何欣純表示，楊翠是台灣文學作家楊逵的孫女，本身從學生運動到現在，一直以來除了關心、用心，還身歷其境，是促轉非常重要的典範，楊翠擔任專任委員是名符其實，相信楊翠能做得很好。

她說，另外兩位應該是依學術背景來任命的，促轉委員對過去的歷史要有正確認知、解讀，自己的研究能量也要夠，相信這3位促轉委員都是能被社會大衆肯定，黨團會全力支持，預計4月底前完成人事同意權審查。

中國國民黨立法院黨團書記長李彥秀說，3位促轉會專任委員中，有人的政黨色彩濃厚，立場明確，過去對於轉型正義的發言也都是以個人經歷爲出發點，恐怕沒有整體關照歷史的高度，過度個人主觀意見的立場，無助於和解共生。

李彥秀表示，促轉會如果不是以眞相和解爲出發，最後的結果就是淪爲政治鬥爭的工具；未來審查時，也會針對個別被提名人過去的言行，及對個案如何處理來詢問促轉委員被提名人，了解個別被提名人對促轉的態度。

時代力量立法院黨團總召徐永明表示，「專任委員看來都比主委（黃煌雄）適任，這是怎樣的邏輯？」至少專任委員沒有太大爭議，也各有專長及代表性，過去對轉型正義都有一定程度的努力；促轉會完整名單出爐後，黨團會有一份問卷，包括對「黃世銘案」的看法，再嚴格審查。

親民黨立法院黨團總召李鴻鈞說，對3位專任委員被提名人不太熟悉，審查過程中會再與黨團成員討論；對於促轉的原則是，該還原歷史眞相的就還原歷史眞相，但應該放下仇恨，「仇恨心態就到此爲止」，大家要往前看。

行政院發言人徐國勇3月31日宣布，賴清德提名前監察委員黃煌雄擔任促進轉型正義委員會主委、行政院大陸委員會副主委張天欽爲副主委。4名兼任委員爲長老教會總會助理總幹事高天惠牧師、民間司法改革基金會常務執行委員尤伯祥、中央研究院台灣史研究所所長許雪姬，及兼任不當黨產處理委員會委員的台灣大學歷史系教授花亦芬。

促進轉型正義條例規定，促轉會置委員9人，由行政院長提名經立法院同意後任命之。行政院長提名時，應指定一人爲主委，一人爲副主委。主委、副主委及其他委員3人爲專任；其餘4人爲兼任。

台灣印尼警方合作 詐騙台嫌落網遣台

2016年9月，兩岸跨境詐騙集團在印尼落網，11名台灣詐騙嫌犯被遣送回台。

## 美公告台潛艦國造行銷核准證 綠委：正義選擇

（綜合報道）美國國務院公告台灣潛艦國造的行銷核准證。民主進步黨立委、立法院外交及國防委員會召委王定宇今天說，感謝美國做了正義的選擇，對於潛艦國造能按照期程完成，他非常樂觀。

國防部今天表示，美國國務院公告台灣潛艦國造的行銷核准證（marketing license），感謝美國政府重視台灣國防安全，提供適足的防衛需求。

王定宇表示，上星期考察去看潛艦國造的廠區，經過現場了解、詢問，對於潛艦國造是否能按照期程完成，「我非常樂觀」；台灣整體戰力最欠缺水面下戰力，早在10年前就該有，到造好潛艦大概慢了20年，「遲到總比不到好」，這塊對台灣國家安全是非常重要的。

他說，美國今天公告的是第一階段，將來單項的重要商源不管是技術、零組件、系統，都還要取得輸出許可，美國國務院這個動作是好的開始。以美國國會已經通過的台灣旅行法等來看，「美國參衆兩院對台灣的友好程度，應該是史上最好的階段。」

王定宇表示，以前認爲的困難都在國務院，國務院同意後，將來要通過國會的輸出許可，「我覺得是審愼、樂觀」。據他了解，美國處理的是戰鬥系統部分，如果取得輸出許可後，台灣的潛艦國造「已經到了蓄勢待發的階段」。

他也說，目前正在進行潛艦的初步設計，接著就是施工圖的細部設計，所有零組件、商源就要取得輸出許可，大概要一年左右時間，接下來就準備生產、組裝，目前看起來可以如期完成這個艱困的工作，也能造出有品質、戰力的潛水艇。

王定宇說，以他擔任立法院外交及國防委員會召委的身分來說，非常謝謝美國總統川普主政下的國務院，「做了一個正義的選擇」，支持民主價值與美國一致的台灣，希望後續工作都能順利。

新北市長初選民調　周錫瑋：這是市民選擇

中國國民黨6日在中央黨部公布新北市長初選民意調查結果，由前新北市副市長侯友宜勝出，前台北縣長周錫瑋受訪表示，不在意輸多少，這是市民選擇，並呼籲國民黨員與參選人，放下過去一切誤會，團結打贏選舉。

## 悼念鄭南榕 蘇嘉全：言論自由得來不易

（綜合報道）今天是言論自由日，立法院長蘇嘉全說，正因得來不易，更需要時時提醒與紀念；回想台灣在戒嚴時期，有著不同世代的民主鬥士，前仆後繼爲追求自由民主而失去一切，但這些壓迫與苦難，無法熄滅台灣人追求自由民主的熱情。

蘇嘉全晚間在臉書發文表示，80年代末台灣終於解嚴，自由開始露出曙光，但民主仍待發芽，在那個時代，能夠與鄭南榕（Nylon）及衆多有志一同的夥伴，一起爲台灣的民主改革共同打拚，是烙印亦是榮耀。

蘇嘉全說，如今台灣自由民主的成就已經被世界看見，年初加拿大菲莎研究中心（Fraser Institute）公布2017人類自由指數排行，台灣排行世界第18，比前一年進步8名。而德國智庫貝圖斯曼基金會（Bertelsmann Stiftung）發表的全球轉型指數顯示，台灣在調查中的129個國家中，更是排名第3。

蘇嘉全指出，Nylon曾經說過，「假如我們不能一蹴而得民主，我們至少可以先追求公義和人道。」謝謝鄭南榕，如今台灣已經是一個自由民主的國家，但對於公義和人道的追求，永遠沒有停止的一天，「我們永遠記得你」。

鄭南榕創辦「自由時代週刊」倡議「百分之百的言論自由」，1989年4月7日，鄭南榕自焚身亡，他的主張獲得社會廣泛迴響。行政院2016年底將4月7日定爲「言論自由日」，希望各界重視及重新省思言論自由意義。

亞洲短道速滑挑戰賽　台灣代表隊返抵國門

2018亞洲短道速滑挑戰賽日前在中國大陸廣東東莞舉行，代表台灣參賽的台中代表隊選手5日返抵國門。

## 北市長選戰 柯文哲籲參選人公開選舉帳户

（綜合報道）台北市長柯文哲今天說，最近媒體又在炒作2014年他競選市長時的選舉帳戶，他呼籲角逐年底市長選舉的所有參選人比照辦理，都公開自己的選舉帳戶。

柯文哲下午出席台灣矽谷創業家協會主辦的「2018 XFail失敗者年會」，並發表30分鐘演講。

一開場，柯文哲就表示，這場演講他連PowerPoint都是自己做的，並開玩笑說：「現在我開始上課。」

他指出，2013年到去年，由網路票選的年度代表字，分別是假、黑、換、苦、茫，於是在2014年，他以「白色力量，改變成眞」爲口號，當選台北市長。

柯文哲說，到了2015年，人民期待政黨輪替，就選出年度代表字「換」。「不過換完以後就開始過苦日子了，現在變成很茫然，因爲已經3次政黨輪替了，也不知道該怎麼辦。」

他表示，蘋果公司已故共同創辦人賈伯斯在史丹福大學畢業典禮演講時曾說，要stay foolish，stay hungry，求知若渴，對事情保持好奇心態。不過後來人家說，目前台灣的狀況是，「在上位的stay foolish，在下位的stay hungry」。

柯文哲說，他的團隊在選舉期間不斷丟出新的想法，包括不插競選旗幟、不買廣告、不買新聞、不買媒體老闆，「更重要的，我們不買名嘴。你們繼續罵吧！我還是無辜的」。

他指出，由於當時爆發MG149案，他決定乾脆把財產、收入、帳戶全部公開。最近媒體又在炒作他競選時的選舉帳戶，「我在這裡鄭重呼籲，2018年有膽的，我們選舉全部公開選舉帳戶」。

柯文哲說，現在每個人都在評論他當時的選舉帳戶，「那比照啊，要選的大家都來公布，看你們怎麼選」？

他表示，去年世大運結束後，所有媒體和政論節目每天都開始攻擊他。他晚上回家，拿出選台器，從49台看到56台，看到一半，「連我都開始懷疑我是共產黨，而且還是大陸派來台灣潛伏的」。

柯文哲指出，對他來說，要對抗整個世界不斷變遷，重要的是堅持自己相信的事物，「不管外面怎麼打，那個核心價值不會動搖」。

通用傳訊 General Communication Inc.
dish AUTHORIZED RETAILER 双重優惠送新開客戶
• 送$100：滿12個月符合信用合資格客戶
• 送$240：須訂購Top120+中文頻道每月減$10滿24個月
長城平台22個頻道 $14.99/月
香港翡翠電視9個頻道（加裝英文TOP120套裝） $19.99/月
台灣天王套裝21個頻道+TVBS $29.99/月
sling INTERNATIONAL ultra mobile Lycamobile Call the world for less
SUMMER Energy 最低的價格，最大的優惠 我們代理住家和商業用電服務
xfinity comcast 家庭 商業網絡
高速上網 $39.99/mo. for 2 year 60Mb Expires 3/21/18
網絡+電視 省錢套裝 $69.99/mo. for 1 years Expires 3/19/18
CNN Fox News ESPN Root Sports Disney Food Network History Discovery Golf
立即申請及查詢免費安裝詳情，更可享用熱點(Hot Spot),讓您出門不斷網絡。
網絡 電視 電話 保安
限時優惠 **有抽油煙機樣品展示和專人為你解釋及專業安裝 多種型號全自動清洗及易拆洗抽油煙機 特價$298-$725
微信：wechat ID. jiadebao88 www.generalcomm.com
一通電話可以爲你服務所需 Tel:281-983-0088 / 713-882-3686 | 6515 Corporate Dr. #R, Houston TX 77036
T02_GENERAL COMM通用傳訊1234567B_40

# 強化南海太平島人道救援 台灣展現軟實力

(綜合報道）南海局勢緊張，台灣持續爲區域和平、穩定做出貢獻。爲落實總統蔡英文建設太平島爲國際人道救援中心政策，海巡署除強化島上緊急醫療，也在海巡造艦計畫納入野戰醫院，化身海上醫療船。

蔡總統去年在國慶談話強調未來將積極建設太平島成爲人道救援中心與，並計劃在東沙島設立溫室氣體監測站，爲區域的和平、穩定做出具體貢獻。

海巡署表示，爲落實「使太平島成爲人道救援中心與運補基地」政策，考量太平島距離台灣遙遠且易受天候因素影響，有必要強化緊急醫療在地化，去年底已先針對C−130運輸機的加護維生系統運作狀況，進行初步檢視，並提出近、中、長程建議。

近程方面，以強化太平島醫療設備、辦理救護訓練、充實島上官兵緊急救護能力爲優先；中程部分，增購加護型救護車常態進駐太平島，衛福部將會同國防部、海巡署共同評估增加救護車輛隨機運送機制，提升重症傷患緊急後送效能。

長程方面，衛福部和國防部將積極協助規劃海巡署4000噸級巡防艦成爲「野戰醫院」等級的救護能量，包括所需醫護人力和醫療設備等，可作爲海上醫療船使用，可望促進推動與亞太區周邊國家人道救援合作計畫。

海巡署說，行政院去年通過總經費逾新台幣426億元的「籌建海巡艦艇發展計畫」，自今年起算分10年辦理，其中包括4000噸級海巡艦「野戰醫院」規劃在內。

台灣也積極參與人道救援，展現軟實力。海巡署表示，從蔡總統105年5月上任至去年底，執行太平島人道救援案共6件16人，包含協助國際人道救援有2名外籍人士、台灣籍緊急救護有14人。

105年11月，台灣籍漁船「山寶二號」協助運補物資到太平島，一名印尼籍船員在船上搬運重物時右手指不慎夾傷，海巡署協助送往島上就醫。

106年5月，中研院「海研二號」的美國籍研究人員隨船到太平島附近海域執行研究計畫，左小腿被礁盤劃傷導致蜂窩性組織炎，海巡署協助送往島上就醫。

至於協助台灣籍民衆人道救援及運補案，包括105年7月「滿吉勝」、「穩順滿」「達億春」漁船等3艘漁船申請進入太平島碼頭補給物資，共3船10人。

106年2月，巡護八號的一名王姓艦員在太平島碼頭泊靠時，因右手腕被靠港用的粗纜繩撞傷，隨即送往島上南沙醫院，經打石膏等治療後，2天後搭軍機返台。

海巡署表示，未來會持續提升太平島人道救援能量及舉辦演練，並與周邊國家建立救援合作機制，強化太平島在南海地區扮演人道救援地區。

賴揆視察鍾肇政文學生活園區整建工程

行政院長賴清德6日上午在桃園市長鄭文燦、客家委員會主委李永得等人陪同下，視察位於桃園市龍潭區的鍾肇政文學生活園區整建工程。

## 台菲部長級科技會議 規劃醫療農業研究合作

(綜合報道）科技部表示，台灣在南海科技區域合作是以解決區域共同科學問題及促進雙方互惠、互補爲中心思維，第6屆台菲部長級科技會議將檢視VOTE計畫進度，規劃醫療及農業領域研究合作。

總統上任後針對南海議題提出4項原則、5項做法，包括捍衛漁權、多邊協商、科學合作、人道救援與鼓勵海洋法研究人才等，藉由多邊國際合作，爲維持區域穩定和平做出貢獻。

科技部長陳良基對中央社記者表示，台灣與南海鄰近國家面臨颱風、地震、洪水及海嘯等天然災害類型相似，加上氣候變遷，各國體認到獨善其身已無法有效減輕區域性自然災害造成的損失，須透過區域科技合作共同因應，以降低對經濟、社會及人民生命財產的衝擊。

他說，台灣在大氣、海洋、地質、地物與生態等領域科研實力，包括對颱風、地震的觀測能力及預警技術，甚至是災防科技及應變能力，都居於東南亞重要領先地位，具充足研究量能與一流科研人才。

在與南海鄰近國家國際科研合作上，陳良基說，台灣已建立長期良好的合作基礎，非常樂於與新南向各國分享，藉合作研究、學術及人才交流，共同提升科研成果，及解決區域面臨的共通性議題。

台灣與菲律賓西元2007年舉辦第一屆台菲部長級科技合作會議後，去年第5屆台菲部長級科技會議中，兩國科技部更啓動3件3年期的台菲火山（Volcanos）、海洋（Ocean）、颱風（Typhoon）及地震（Earthquake）計畫，簡稱VOTE計畫。

目前進展包括調查菲律賓西側島弧系統及地殼構造、利用寬頻地震網及大地測量以監測地震活動與潛能、研究颱風生成結構與變化，及氣候觀測與預報等，今年第6屆會議將進一步檢視成果。

科技部說，雙方規劃中的第6屆台菲部長級科技會議將進一步討論台菲醫療及農業領域研究合作，鼓勵雙邊人才合作及交流，確切的召開時間還在研商。

去年9月雙方已先在馬尼拉舉辦台菲次長級科技會議，在科技新南向政策下，雙方提出多項合作計畫，希望解決區域共同問題，推動雙邊人才培育，進而促成產業鏈結，帶動商機。

## 虐嬰案頻傳 立委提案托嬰中心裝監視系統

(綜合報道）民進黨立委何欣純指出，近年托育機構屢傳虐嬰、體罰，因2歲以下幼兒沒有反抗及向家長反映能力，因此提案在兒童及少年福利與權益保障法中增訂，托嬰中心應設監視攝影系統。

民主進步黨立法委員何欣純、呂孫綾、蔡適應等人提案指出，雖目前法規已明確規範托嬰中心設置條件，仍屢傳虐嬰、體罰案件。爲建構更完善的幼兒托育環境、保障幼兒安全，降低與遏止虐童案件發生，托育機構確實有裝設監視攝影機的必要。

提案指出，除了可避免托育機構常以沒有影像證據情況下，藉此推卸責任或逃避罰則，裝設監視器能在事件發生後提供影像，釐清相關責任或疑義，同時保障家長、托嬰中心雙方權益。

何欣純表示，托嬰中心屬於營利性質，托嬰場所屬廣義上的公共空間，基於保障幼兒安全，裝設監視系統確實有必要，因此提案增訂兒童及少年福利與權益保障法第77條之1，托嬰中心應裝設監視攝影系統，相關管理辦法由地方主管機關定之。

另外，現行法規定，任何人對於兒童及少年不得有遺棄、身心虐待等行爲，違者可處新台幣6萬元以上30萬元以下罰鍰。何欣純認爲，相關處罰無法有效防止體罰或虐兒等不當情事發生，有必要提高罰則，因此提案修法，提高到30萬元以上100萬元以下罰鍰。


Blue Digital World
必需出示本公司廣告
優惠至四月三十日
電話:713-255-2038
流動世界
地址：敦煌廣場, 大中華超市旁
9889 Bellaire Blvd B24B
Houston, TX 77036
每星期一休息
專業手機維修服務
New plan $21.99 月費計劃
無限次任打 無限次短訊 無限次任打 + 無限上網 前2GB 4G LTE
帶機入台月費計劃
$20 月費 1st 500 MB 4G LTE 無限次 任打+短訊 免費國際長途
$25 月費 1st 4 GB 4G LTE 無限次 任打+短訊+上網 免費國際長途
$35 Iphone only plan 無限LTE 上網 無限任打 + 短訊 再送高達 $1000 Iphone 禮券
$25 per line Verizon Network $100 for 4 lines 25 GB LTE 無限次 任打+短訊+上網 此計劃只限帶機入台
$10.00 月費 Verizon network 預付12個月 1200/1200/1200 分鐘 短訊 MB 流量
無需合約 免費三星智能手機
凡55 歲 或以上人仕有特別優惠,參加指定月費計劃* $50月費無合約 只需預付6個月月費
無限LTE 高速上網,無限次任打,無限次短訊
Iphone 6 免費 Preowned conditions
Iphone 6+ $149 Preowned conditions
Iphone 7 $249 Preowned conditions
Iphone 7+ $299 Preowned conditions
Iphone 6s $99 Preowned conditions
Iphone 6s+ $199 Preowned conditions
年長優惠,限時優惠 先到先得, 售完即止
$100 OFF
Iphone 8, 8 plus & Iphone X
Brand New 12 months apple warranty *
$19.99 月費 T-Mobile network
無限次任打+ 短訊+ 200 MB
LG 32 GB 無需合約 免費LG 智能手機 12 months

FORT BEND MUSIC CENTER

# 音樂夏令營 6月/7月

探索數種樂器，充滿歡樂的音符!

網站: http://fortbendmusiccenter.com/

每日一小時 – 音樂初體驗
讓孩子來學音樂，包括鋼琴、歌唱、節奏等，結合音樂與故事，充滿樂趣。
*18個月–3歲組 *4–6歲組

每日2.5小時 – 更完整的音樂體驗
學生將學習鋼琴、吉他、打擊樂器、銅管樂器、歌唱等，體驗音樂的豐富與美妙!
*7歲以上依年齡分組
*青少年組 *成人組

Fort Bend Music Center (福遍音樂中心)
Stafford 營址:
Suite 160, Stafford, TX 77477
電話:281–494–5885。
Houston營址:
Houston, TX 77098
電話: 832–500–4320

M07– FORT BEND MUSIC CENTER音樂中心_C_2467_16

# Treemont專為銀髮族設計的社區

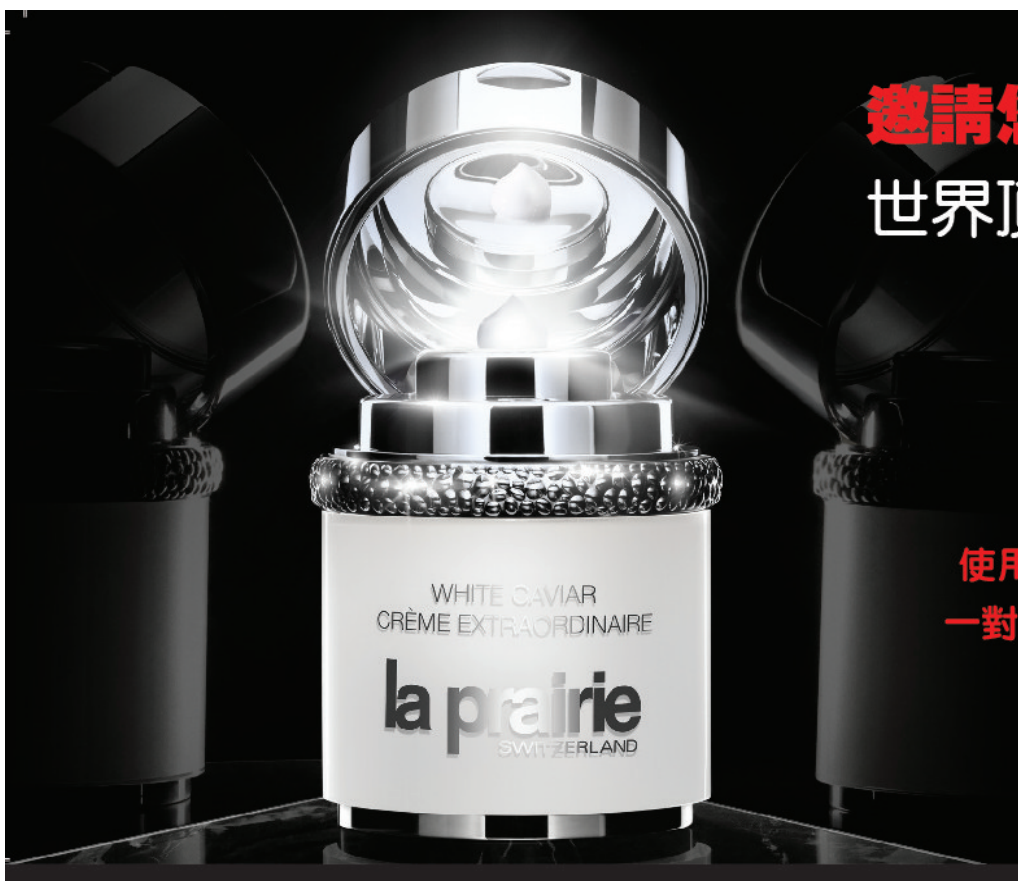
享受同齡社交生活 / 餐飲服務 & 家務協助 / 價格合理的照顧選項

TREEMONT
Retirement Community

– 獨立自主生活 –
– 環境輔助生活 –
– 熟練護理康復 –

Call for Free Lunch & Tour!
713-783-6820 www.Treemont.com
2501 Westerland Dr. @Westheimer, Houston, TX 77063

H03–TREEMONT RETIREMENT COMMUNITY57C_16




# 邀請您來體驗 萊珀妮 la prairie 的專業藝術

SWITZERLAND

世界頂級護膚品牌

WHITE CAVIAR
CRÈME EXTRAORDINAIRE

釋放肌底光能
蘊含Lumidose神奇亮白因子，賦活年輕亮采

使用由La Prairie的專家指導的mySkin皮膚美容儀檢析您的臉部皮膚，
一對一諮詢，並了解如何實現護膚抗老目標。現場有香檳、精美點心。
"名額有限，先報先得"

預約專線: 301–509–1137
時間: 6:00–8:00 pm, April 18
Gift with a $400 purchase

地點: Neiman Marcus (在Gelleria) 2600 post oak Blvd, Houston Texas 77056

B03–LA PRAIRIE 萊珀妮C_467_40

iTalkBB 蜻蜓

BBB RATING A+ 4
專業評級 行業領先

中文電視
+
家庭電話

$4.99 /月起 1

限時優惠
3個月免費

老用户 推薦親友即可在VIP商城中免費兌換近10種熱門產品 3

iTalkBB VIP 俱樂部

全美誠招代理熱線 703-547-8863 | Email iTalkBBdealer@iTalkBB.com

www.iTalkBB.com 24小時銷售熱線 1-877-482-5522

iTalkBB and iTalk are trademarks of iTalk Global Communications, Inc., registered in the U.S. and other countries. 1. 家庭經濟計劃，需簽訂15個月合約，第1-3个月免費。可直撥美/加/中/港/台等29個國家和地區；費用不包含綜合管理費$3.95/月，產品開通費,通話費，運費等費用；電視$14.99/月，電話電視一起訂購每月再減$14.99（限電視購買後的第1-12個月），需支付一次性開通費$59.99。全球包月計劃新用戶$24.99/月，第1-3个月免費，需簽訂2年合約。全球包月計劃可無限撥打全球29個國家和地區，地區列表詳見官網；送2部手機500分鐘免費無限國際長途服務，不包括美國境內通話，地區列表詳見官網。2. 活動期間，用戶註冊可減免家庭電話開通費$29.99；免運費，無設備費；3. 推薦親友，可在www.iTalkBB.com/VIP中免費兌換对应奖品；推薦2名親友購買中文電視服務，可得$20話費返還；獎品價值高達$190；獎品圖片僅供參考，請以實物為準；4. BBB A+ Rating數據提取於2018年3月25日。iTalkBB保留對活動的最終解釋權。

休士頓店 832-203-6188 休士頓百利大道(惠康超市對面)9188號
糖 城 店 832-203-6006 (Fri–Sun)家樂超市內
達拉斯店 972-830-9888 Plano百佳超市內

# 巴西前總統盧拉將自行入獄服刑 但堅稱自己無罪

（綜合報道）巴西前總統盧拉7日說，他將根據聯邦法官莫羅的要求，自行前往庫里蒂巴聯邦警察局報到並入獄服刑，但他堅稱自己“無罪”，並表示將證明自己的“清白”。

這是盧拉自莫羅針對自己發出逮捕令後首次發表公開講話。盧拉說：“我沒有犯罪。我沒有躲起來。我會去當面告訴他們，我並不害怕他們，我將證明自己的清白。”

莫羅5日簽發逮捕令，要求盧拉在巴西當地時間6日17時前到庫里蒂巴聯邦警察局報到併入獄服刑，否則警方將對他採取行動。隨後，盧拉前往位於聖貝爾納多－杜坎普的巴西鋼鐵工人工會總部並一直沒有離開。盧拉在逮捕令限期內並未根據要求向警方報到，警方也表示暫不對他採取行動。

巴西司法機關在2014年啓動的大規模反腐調查中認定，包括盧拉在內的多名政壇重要人物與國企巴西石油公司貪腐案有關。去年7月12日，盧拉被判貪腐和洗錢罪名成立，獲9年零6個月有期徒刑。今年1月24日，巴西聯邦地區法院二審維持一審判定的罪名，並將刑期增加至12年零1個月。

二審後，盧拉辯護團隊向聯邦最高法院提出人身保護令申請。4月5日凌晨，聯邦最高法院11名法官以6比5的投票結果作出不支持人身保護令的決定。盧拉辯護律師克里斯蒂亞諾●扎寧5日說，本月10日他們還有權向二審法院提交質詢請求，向聯邦最高法院和高等法院提出其他請求。但莫羅就此回應說，其他上訴“不會改變盧拉犯罪的事實”。

盧拉在目前巴西國內進行的所有關於總統選舉的民調中均獲最高支持率，但根據巴西《清白檔案法》，他一旦入獄服刑將不能參加總統選舉。盧拉所在的勞工黨堅持將盧拉註冊爲該黨總統候選人，最終將由高等選舉法院判定其候選人資格是否有效。

早前報導：巴西聯邦最高法院5日凌晨駁回針對前總統盧拉的人身保護令申請，批准盧拉入獄服刑。據新華社報導,巴西聯邦最高法院4日就盧拉辯護團隊提出的人身保護令舉行投票，投票於4日下午開始，5日凌晨結束。

聯邦最高法院的11名法官依次進行發言，最終以6比5的投票結果作出不支持人身保護令的決定。此次投票原定於3月22日舉行，在盧拉辯護團隊的要求下，聯邦最高法院對人身保護令進行投票的決定作出了延期。投票結束後，盧拉辯護團隊表示需要研究下一步要採取的對策。

現年72歲的盧拉,曾在2003年至2010年擔任巴西總統。他因爲收受奧亞斯建築公司一套豪華海濱公寓而遭定罪，巴西司法機關在2014年啓動的大規模反腐調查中認定，包括盧拉在內的多名政壇重要人物與國企巴西石油公司貪腐案有關。

去年7月12日，盧拉被判貪腐和洗錢罪名成立，獲9年零6個月有期徒刑。今年1月24日，巴西聯邦地區法院二審維持一審判定的罪名，並將刑期增加至12年零1個月。

《紐約時報》稱這是一個爆炸性的決定，因爲盧拉正參加將於10月份舉行的大選，他在民調中遙遙領先。而法院的這一決定，將撼動巴西的政治版圖, 很可能會阻止盧拉重返總統寶座。

盧拉說他是無辜的，而且這些指控有著政治動機，是爲了阻止他再次競選總統。英國《衛報》表示,這對這個巴西最受歡迎的政客來說，是一個非比尋常的轉折點。此前他獲得了80%的支持率，並且其政策幫助數百萬人脫離了貧困。不過，最近民調機構Datafolha的數據顯示，53%的受訪者希望他入獄。

此次法院對盧拉的判決在巴西人中造成了分歧。他的反對者放煙花爆竹來慶祝這一決定，而他的支持者感到很憤怒。BBC報導稱,盧拉的批評者認爲這是一場胜利、是巴西政治的歷史性時刻。而對盧拉來說，這是一場慘敗。

# 印度“作弊黑手黨”猖獗：考官與作弊者串通一氣

（綜合報導）印度“作弊黑手黨”利用社會鴻溝獲利，一面是年輕人對學業證書所帶來的社會地位的渴望，另一面是學校糟糕的教育質量。

據英國《金融時報》網站4月3日報導，現在是印度的考試季，這是一年中一個令人焦慮的時節，每年這個時候印度都有超過1000萬學生參加中學畢業所要求的全國統考，這些考試被普遍認爲是通往更光明未來的門戶。這些競爭激烈的考試理應是一種公平、透明的方法，讓最優秀最聰明的學生獲得印度60萬個由政府資助的大學名額。但近年來，一個興旺的考試作弊行業引發了人們日益高漲的憤慨，該行業讓考生和他們的合作者勾結起來鑽教育體制的空子。

“我非常、非常擔心這一切給孩子們的道德觀帶來的影響，”畢馬威（KPMG）印度教育業務負責人納拉亞南.拉馬斯瓦米表示，“我們對知識界和教師的尊重將會打折扣。當某人說'我是個大學生'時，我們將很難信服。隨著時間推移，我們的社會將變得平庸。”

報導稱，在印度，高校入學舞弊，或指控有這種行爲，都不是什麼新鮮事。法庭記錄顯示，早在1892年，想要參加加爾各答大學入學考試的一個名叫羅哈爾.達斯.高什的學生，就被控在申請文書上僞造校長簽名。

當時的殖民當局聲稱，監督入學考試的登記員知道簽名是僞造的，但還是允許這名學生參加了考試。儘管高什被控作弊，但法官判他無罪，指出他的主要目的是參加考試。至於高什最終是否爭取到大學入學資格，人們無從而知。

報導稱，如今，作弊在印度部分地區——特別是在北部貧困的北方邦和比哈爾邦——已經明目張膽、規模驚人，被收買的考官和作弊者串通一氣，要么視而不見，要么有時還積極幫助考生作弊。

2015年，有人拍到一些男子翻過比哈爾邦某個考場的外牆，向考場內的考生傳遞小抄。試卷也經常外洩。據印度媒體報導，在一些考試中心，考官竟然向考生口授答案。成績差的學生甚至可以聘請成績好的槍手替他們考試。

報導稱，印度的“作弊黑手黨”利用一個巨大鴻溝獲利，一面是印度年輕人對中學畢業證書帶來的社會地位的渴望，另一面是學校糟糕的教育質量。

“教育體制並未傳授給學生完成中學學業所需的基本技能，但通過考試的壓力很大，”新德里政策研究中心主席亞米尼.艾亞爾稱，“這爲作弊提供了完美的組合條件。”

報導稱，作弊的不僅僅是差生。由於好的、學費可承受的大學很難考取——這些大學要求完美或接近完美的考試成績，拉馬斯瓦米稱，“優秀及聰明的學生也會效尤。”

報導還稱，爲作弊提供便利的考官的動機也不純粹是受賄。他們自身的業績評估往往基於其學生們的及格率，這給了他們額外的作弊動機。但隨著大規模作弊行爲越來越多地受到公衆關注，當地政府受到採取行動的壓力。 1年前接任北方邦首席部長的約吉.阿迪亞納斯對有組織作弊行爲發起打擊，此舉得到了比哈爾邦的響應。新的防範措施包括在各考點安裝監控攝像頭，對考生進行徹底搜查，加強大樓周圍的安保措施——甚至禁穿鞋襪，以防止考生在其中夾帶小抄。考官每日在各考點輪班，且不會事先得到通知，以打亂事先安排好的作弊計劃，此外還關閉了許多考點。

報導稱，這些控制舉措似乎產生了一定影響：北方邦今年估計有60萬名學生沒有參加考試。

但分析人士表示，儘管這些打擊措施有助於剷除個人的作弊行爲，卻無法補救這類大規模作弊所暴露的教育體制的弱點。“這是一種權宜之計，”政策研究中心的艾亞爾說，“但我們並未眞正觸及問題的核心。”

Law Office Of Robert C.E. Wolfe
羅伯特·沃爾夫律師事務所
刑事：刑事（監獄）保釋，賣淫罪，酒駕，組織賣淫罪等各類刑事案件
移民：親屬移民，結婚綠卡，綠卡入籍
特殊移民：政治庇護，移民保釋，移民上庭
商業：合夥合同，轉讓合同，房產糾紛
個人保護：受虐綠卡，停止遞解
家庭：離婚，婚前財產公證，遺囑及認證，信託
中國服務：中國房產買賣委託書，認證，申請親屬探親簽證
非移民服務：簽證延期，轉換簽證
Robert Wolfe Attorney At Law　Mei Huang Wolfe Legal Assistant/Interpreter
全天候熱線：(832)933.8916 (713)225.5244
7001 Corporate Dr, Ste 216, Houston, TX 77036
A10_WOLFE-ROBERT沃爾夫律師1234567B_8

辦理夢想法案.學生工卡
FORESTER LAW FIRM
唐.福特律師事務所

A. DON FORESTER
30餘年出庭律師
從中國城走到59向北轉向城裏走從 MAIN STREET 下來向左轉，查直開到過了ELGIN 第查個小路口ROSALIE 過查個 STOP 牌馬路對面。
移民案件 刑事案件 商業合同
政治庇護 車禍/人身傷害 家庭案件
停止遞解 受虐綠卡 夢想法案
電話: (713)528-4668 周末電話: (832)752-3220
地址: 3015 CAROLINE (2樓)
www.visa2us.us
被華人社區公認為優秀律師
首次咨詢免費
律師助理
張小姐
(Gina Zhang)
精通國、粵、英語

Not Certified By Board of specialization
A10_FORESTER 福斯特4567B_8

蘇力&鄢旎律師事務所
LAW OFFICE OF SOLIS & YAN
10 多年辦案經驗的律師事務所曾成功經辦數萬案件
AM1050 每月第2,4週一 5:30PM移民路路通 特約主持 最新資訊 現場解答
美南新聞周六移民專欄特約撰稿人

蘇力律師*　鄢旎律師**

Jaime 律師 Robert 律師 Andy 律師 Joe 律師 Sam 律師 Anal 律師 Eva 律師
移民法 身份轉換,親屬移民,職業移民,傑出人才,國家利益豁免，工卡,回美證,入籍,更換地址．疑難案件查詢．我所的移民局常駐律師,親自帶您與移民官面談．我所的移民法庭出庭律師,專辦遣返案件
家庭法 離婚,監護權,子女撫養費.
刑法,交通罰單 超速,酒後駕駛,及各類刑事辯護.
商業法 合同起草,成立公司,遺囑,信托及翻譯公證
精辦移民 精辦留學 周六照常服務
★在洛杉磯,芝加哥,達拉斯等八處設有分所
www.solisyanlaw.com
電話: 713-779-4416
傳眞: 713-583-9749
地址:9188E Bellaire Blvd., Houston, TX 77036(惠康超市廣場內)
Licensed by the Texas Supreme Court Not Certified by Board of Specialization. *Licensed in Texas **Licensed in New York
A10_SOLIS YAN 蘇力鄢旎13567B_16

保羅・牧迪律師事務所
LAW OFFICE OF PAUL N. MOODY, P.C.
專精 離婚
不論對方不簽字,不在美,失蹤都可成功

車禍
專業執照出庭律師，確保您能獲得最高賠償
不成功不收費，總賠償金額累積超過千萬元
24小時緊急事故華語專線
律師費調降爲賠償金額之25%
破產 申辦個人破產(保證成功) 申辦公司破產 保護個人資產 客人資訊保密
刑事案件 曾有多次辯護謀殺案的刑事專業執照律師為您出庭辯護各類刑事案件
移民案件 專精各種庇護，停止遞解出境並於移民法院出庭辯護，移民監獄保釋,職業移民、親屬移民、L/E/H簽證、未婚夫妻簽證、單身證明、受虐、配偶、自行申請綠卡
電話：(713)977-9900 傳真：(713)977-9941
地址：6420 Richmond Ave, Suite 215, Houston, TX 77057
華語專線：(713)977-1616
華人法律助理：Amber Ling(SMU法學碩士)
Not Cetified by the Texas Board of Legal Specialization, except as specifically indicated
A10_MOODY保羅牧迪67B_16

鄧隆隆大律師
713-818-0707

鄧隆隆律師
Simon Tang, J.D., Ph.D., Attorney at Law
傳眞:832-201-7733
電郵:e-mail: info@tang-law.com
地址:9999 Bellaire Blvd., Suite 350, Houston, Texas 77036(恒豐銀行3樓)
雷允士律師
Jim Leavens, J.D., Of Counsel
意外受傷 車禍 醫生誤診 不成功,不收費
商業訴訟 公司登記註冊 稅務局審查及上訴 地產稅減輕及上訴 商業合同、民事糾紛談判和解 生意買賣、商業租約簽訂 房地產買賣、過戶 商標、專利申請 遺囑、信託 婚前協議、離婚
刑事法 刪除犯罪記錄、封存刑事案底 金融詐騙、非法集資、監獄保釋 青少年犯罪、偷竊、販毒、打架、持槍 酒醉駕車、妓女罪、組織賣淫罪 無照按摩、無牌開店、足療服務違規 代辦德州各類職業執照 及營業牌照之申請 性暴力、家庭暴力 守行為期提早結束
移民入籍 涉刑事之、疑難移民案件 涉刑事之綠卡吊銷 涉刑事之公民入籍 移民扣押保釋、政治庇護 移民法庭辯護、驅逐出境翻案 聯邦法院上訴 遞解出境後重返美國 投資移民 親屬、工作、分公司經理移民 旅遊、商務簽證及延期
Licensed to Practice Law by Texas Supreme Court; Not Certified by Texas Board of Legal Specialization
A10_WINWIN鄧隆隆律師2467B_16

賴清陽 中美歐聯合律師事務所
Lai, Corsini & Lapus, LLC
資深律師 賴清陽 (Andy Lai) 法學博士率領律師群 Craig Corsini， Theo Lapus*，李芃嶢（Ethan Lee），黃珍玲（Jennifer Wong）等律師，科技顧問陳義揚（Yih-Young Chen）電機博士，特助Sherrie Hutchins， Amy Wang及特約中、德、法、日、韓律師聯合辦案，主持正義，伸張法權，全力維護專利與商標權。德州律師公會委託出版中文版《親屬法》，《消費法》及《老人法》法律手冊。在台灣及大陸出版《美國商標案例解析》，《美國專利訴訟流程與策略錦囊》，《綁架市場價格的幕後黑手（學理與案例）》，《電子書的億兆商機》等作品。主持各項IP 及337訴訟、授權、和解，美國司法部價格壟斷訴訟因應及國際併購等講座。
優質辦理知識產權案件
商標專利申請、佈局策略分析、市場戰略規劃、專利糾紛訴訟、鑑價評估信託、智權交易授權
企業併購及房地產過戶
國際併購、房地產買賣、產權保護、公司成立、股權轉讓、合同糾紛、Chap 7, 11,13破產處理
高效辦理移民案件
職業移民、親屬移民、投資移民、國家利益豁免、傑出人士綠卡、勞工證，H1，L1，B1/B2等
精心規劃遺產信託遺囑
財產規劃、遺囑、各種信託設計、財務及醫療授權書、生死意願書、生死意願書及夥伴相互買賣協定

Tel: (713) 988-5666 | Fax:(713) 988-8846
5800 Ranchester Drive, S# 200, Houston, TX 77036
www.lglcus.com | E-mail: alai@lglcus.com
Licensed to Practice Law in All Texas Courts. Not Certified by Board of Specialization.
A10_LAI賴清陽律師67B_16

# 奧地利總統總理將率團訪華 期待冬奧和“一帶一路”合作

（綜合報導）奧地利總統范德貝倫即將對中國進行國事訪問，並出席博鰲亞洲論壇2018年年會。

范德貝倫總統此次將率總理庫爾茨以及4位部長共同訪華，如此出訪規模在奧地利歷史上尚屬首次。

國務委員兼外交部長王毅本月初在中外媒體吹風會上宣布，奧地利總統范德貝倫將應邀出席博鰲亞洲論壇2018年年會並訪華。

此前，范德貝倫在一場新聞發布會上說，4月7日至12日他將同政府總理庫爾茨一同對中國進行“歷史性訪問”。

中國駐奧地利大使李曉駟介紹，奧地利總統率政府總理一同訪華，在奧地利歷史上尚屬首次；另外，奧方將出動歷史上規模最大的高規格代表團。

范德貝倫在新聞發布會上說：“出國訪問的隨行代表團從未達到如此高規格。”

奧地利媒體報導，這次來華的隨訪團由約250人組成，包括4位內閣部長、聯邦商會主席、大約170名企業家以及數十名科學和文化領域人士。

范德貝倫將訪問北京，赴海南省出席博鰲亞洲論壇2018年年會並參加奧地利駐成都總領事館開館儀式。

李曉駟說，奧地利總統率高規格代表團訪華，體現出中奧建交47年來兩國友好合作關係。陪同訪問的4位部長代表各自領域，預示兩國將在節能環保、冬季運動、科技創新等多個領域創造新的增長點，豐富雙邊合作。

談到范德貝倫訪華期間將出席博鰲亞洲論壇2018年年會，李曉駟說，在逆全球化思潮抬頭、貿易保護主義上升的背景下，范德貝倫出席博鰲亞洲論壇年會，表明奧方及范德貝倫本人重視發展對華關係、看好亞洲地區發展、支持互利共贏國際合作的積極態度。

范德貝倫：將展示在多領域“訣竅”

“奧中關係非常好，而且在高水平上繼續向前發展，”范德貝倫在啓程訪華前接受新華社記者專訪時說，奧方有意通過定期高層互訪進一步發展雙邊關係。

范德貝倫說，奧中雙方可以在包括科學技術、基礎設施，環境保護、旅遊和冬季體育在內的很多領域進一步加強合作，他將在訪問期間展示奧方在這些領域的“訣竅”。

奧地利西南部城市因斯布魯克曾兩次舉辦冬季奧林匹克運動會。范德貝倫說，2022年北京冬奧會爲兩國之間提供了特別的合作機會。

“我想盡可能多地了解中國的方方面面，就我個人而言，我特別期待參觀北京故宮，” 范德貝倫說。

庫爾茨：希望深度參與“一帶一路”

庫爾茨2017年12月就任奧地利總理，時年31歲，成爲歐洲最年輕的政府首腦。他接受新華社記者採訪時說，2017年12月出台的奧地利政府工作計劃特別關注中國，這次國事訪問是落實這一計劃的重要標誌。

“奧地利和中國已經建立良好和密切的關係，”庫爾茨說，相信雙方關係還有很大潛力。

庫爾茨對奧地利深度參與“一帶一路”倡議抱有很高期待。他說：“‘一帶一路’倡議是奧地利政府的一個重要議題，因爲這個倡議爲中國和奧地利尤其是在第三方市場開展合作打開了機會。”

庫爾茨希望提高奧地利在中國的知名度並加强两國間聯繫。訪問期間，雙方計劃簽署多項協議。“這無疑將爲我們的關係增添更多動力，”庫爾茨說。

中國國際關係研究院歐洲所主任崔洪建告訴新華社記者，奧地利新政府2017年上台以來，非常重視與中國的關係，特別是將參與“一帶一路”倡議列入施政綱領。

數據顯示，中國是奧地利第五大、亞洲第一大貿易夥伴，2017年雙邊貿易額83.9億美元，同比增長15.5%。

2017年，奧地利企業在華直接投資9488萬美元，同比增長122.2%；中國企業對奧直接投資3.2億美元，同比增長92.7%。

崔洪建說，中奧雙方可在貿易、金融和文化等領域加深合作，相信這次訪問能給未來的兩國關係制定清晰規劃。

# 日本神秘民居“有進無出”：三人進屋尋失踪親友竟全部遇害

（綜合報導）日本鹿兒島縣近日發生的一起離奇案件，一天內三人接連進入一處神秘房屋後就不見出門，最後警方的調查才讓房中的眞相水落石出。

4月6日，居住在鹿兒島縣日置市一位70多歲老人岩倉接到電話，稱他的弟弟已經很多天沒有來單位上班了，希望他能確認下其目前情況。

由於這位老人當時正在外地，所以他委託自己的妻子岩倉孝子前去弟弟家探望一下。

69歲的岩倉孝子和72歲的姐姐坂口訓子相約中午，一起到弟弟家中探訪，但這一去竟沒有了下文。

岩倉一直打不通妻子的電話，覺得有些不妥，所以又拜託一位朋友，47歲的後藤廣幸前往查看究竟。

但和妻子遭遇一樣，這位後藤廣幸下午2點過到達後竟然也不知所踪，一直都聯繫不上。

三個人都進入了這間民居內，但都沒有走出來，音訊全無。這讓岩倉頓時覺得事情不對勁，立馬撥打電話報警。

當地警方接警後很快進入了這間民居，眼前的場景讓經驗豐富的警察都倒吸一口冷氣：

兩位女性老人都陳屍在客廳內，死因不明。後藤廣幸被發現時已經沒有生命體徵，送往醫院後也不治身亡。

目前唯一可以認定的，是後藤廣幸是被勒死的、三人身上都有外傷。另外兩位老人的死因，警方還在調查。

警方深入調查這間民居的主人情況時，發現一個更讓人毛骨悚然的事情：

這間房屋內本來居住著三個人：38歲的岩倉知廣，還有他的60歲父親和80歲奶奶。

事發後，警方將無業的岩倉知廣當作最大嫌疑人，並且在房屋附近將其逮捕。

但是警方一直沒有找到岩倉知廣的父親和奶奶，兩人就這麼莫名其妙的人間蒸發了。

而就在事發之初，他的父親、也就是報案人岩倉的弟弟已經多日沒有前往公司上班，於是才會有三人連續造訪住處的事情。

儘管警方只是認爲二人可能與兇殺案有關，但是一些網友看後都認爲這兩人可能早已遇害。

目前警方還在對岩倉知廣的動機做分析，他身上可能背有五條人命，而且除了後藤廣幸外，其他都是他的親人。

這也是近年來當地發生的最惡劣一起連環兇殺案，三人遇害的死因還在進一步查證，而失踪的兩人目前仍然音訊全無。

關英傑律師事務所
Kwan & Associates, P.C.
Attorney At Law

電話：(713)974-1400 英、國、粵語直接交談

移民法：親屬移民(F)，職業與投資移民(EB)，特殊職業簽證(H)，跨國公司職員簽證(L)
商業法：公司組織(INC, LLC, LP)，公司章程與規章，股東合約，股份轉讓，各式商業合約
訴訟：商業訴訟，勞資訴訟，債務訴訟
房地產法：地產買賣、各式租約、地產糾紛
遺囑,信託：各式遺囑，遺產處理與遺囑認證(Probate)，醫師指令，耐久授權書，家庭信託，人壽保險信託
家庭法：婚前合約，婚後財產分割，離婚，子女領養

6776 Southwest Freeway (西南大道)，五樓580室，休士頓，德州77074

Licensed to Practice Law by Texas Supreme Court.
Not Certified by Texas Board of Legal Specialization.

A10_KWAN關英傑律師67B_40

楊延品聯合律師事務所
LAW OFFICES OF YANG & ASSOCIATES, PLLC

*楊延品律師
德州律師執照
聯邦南德州地區法院執照
聯邦第五巡迴上訴法院執照
北京大學法學學士
華東政法大學法學碩士
亞利桑那州立大學法學博士

Email:info@yanglawus.com www.yanglawus.com
電 話:(713)271-YANG (9264)
傳 眞:(713)271-9265

移 民：勞工卡，傑出人才，國家利益獲免
技術移民，非移民申請，親屬移民
公民入籍，移民法庭出庭，拘留保釋
移民上訴
地 產：地產買賣，商業租約，產權分析
貸款文件
商 業：公司成立，生意買賣，合約起草
商業談判，合約審查，商標申請
版權註冊，企業並購，破產重組
繼 承：遺囑信托，遺囑執行
家 事：協議離婚，監護撫養
訴 訟：商業，地產訴訟，民刑訴訟，保險賠償

王大可律師協助辦案
亞利桑那州律師執照
北京大學法學學士
華東政法大學法學碩士
休士頓大學法學碩士

地址：6689 W. Sam Houston Pkwy. S., Suite 302
Houston, TX 77072 (百利八號交界，SPARTAN保安大樓內)

*Board Certified Immigration & Nationality Law, Texas Board of Legal Specialization
*榮獲德州法律專業委員會移民法律專業證書

A10_YANG楊延品律師2467B_16

林志豪律師

林志豪與包德士律師事務所
LIN & VALDEZ L.L.P
(713) 339-4200 | (713) 339-4299
9999 Bellaire Suite 360, Houston, TX 77036 (恒豐銀行大樓)
linlawfirmusa.com | info@linlawfirmusa.com

四位資深律師及專業助理，集逾50年執業經驗提供專業法律服務

移民
☆ H/E/L/O簽證申請，轉換學生身份
☆ 傑出人才，EB-2國家利益豁免
☆ PERM勞工卡申請。精辦投資移民
☆ 親屬移民
☆ 宗教移民，受虐配偶自我申請
☆ 廚師，工程師，護士等職業人員移民
☆ 政治庇護，移民保釋，法庭上訴
☆ 十年綠卡申請

商業與民事訴訟
☆ 公司成立，股東協議
☆ 地產買賣文件準備，審閱及過戶
☆ 德州，聯邦，跨國訴訟及欠款追討
☆ 投資，生意買賣合約及過戶
☆ 餐館員工告訴辯護，勞資糾紛
☆ 商標，商名申請與保護

破產
☆ 個人與公司破產諮詢與申請
☆第7及11章破產申請

刑事辯護
☆ 聯邦及德州刑事法庭案件辯護
☆ 偷竊，強盜，傷害與詐欺案件
☆ 酒駕，毒品，性傷害案件
☆無照按摩，風化案件，刪除前科

遺產規劃與信託
☆ 遺囑，保險與避稅信託
☆ 遺產規劃與處理，遺囑認證
☆ 法定與醫療授權書，醫師指令
☆ 財產保護規劃，諮詢顧問
☆ 生前信託，成人監護權申請
☆ 繼承人認定程序

家庭
☆ 協議離婚，爭議離婚訴訟
☆ 婚前與婚後財產協議
☆ 收養，監護，改名
☆ 更改離婚判決內容

EB-5投資移民區域中心及直接投資專案
請洽林志豪律師事務所

Licensed to practice in all Texas Cousts. Not Certified by TX Board of Specialization.

A10_LIN林志豪律師367B_24

# 歐美與俄羅斯上演“外交戰”將會如何收場？

連日來，美歐和俄羅斯之間上演了自冷戰結束以來最大規模的“外交戰”：美英法德等西方國家集體驅逐超過150名俄羅斯外交人員，引發俄方采取對等行動。

這場“外交戰”將如何收場？西方和俄羅斯關系今後如何發展？會給地區和全球局勢帶來哪些影響？

**雙方對抗可能升級**

西方國家和俄羅斯此輪沖突以“外交戰”的形式集中爆發，直接導火索是俄前特工斯克裏帕爾在英國“中毒”事件。在基本事實尚未弄清的情況下，西方國家就對俄羅斯展開了集體對抗，這反映出俄西關系不斷惡化、矛盾仍持續升級的現實。

復旦大學國際問題研究院副院長馮玉軍在接受新華社記者采訪時說，2008年俄格戰爭以及2014年烏克蘭危機，讓西方國家安全憂慮急劇上升。美國指責俄羅斯幹涉2016年美國大選，歐洲同樣譴責俄羅斯通過網絡攻擊的手段影響壹些國家的政治進程或選舉，但均被俄羅斯明確否認。在這種情況下，英國利用“中毒”事件采取強硬行動，也就順理成章得到了西方盟友比較廣泛的支持。

馮玉軍預測，這場“外交戰”可能還會升級，西方國家可能采取凍結俄羅斯企業資產、抵制世界杯，乃至把俄羅斯銀行業踢出環球銀行間金融通信協會（SWIFT）等措施。西方國家對於俄羅斯的孤立和制裁已經達到冷戰結束以來的最高點，但目前來看，還不會爆發大規模地區沖突和武裝對抗。

**深層矛盾難以克服**

德國外長海科·馬斯4月1日在接受德國媒體采訪時說，德國對於與俄羅斯進行對話依然持開放態度，並希望最終能夠“重建信任”。馬斯這壹表態被媒體解讀為向俄釋放“積極信號”，但西方和俄羅斯之間依然存在難以克服的深層矛盾。

壹是雙方在地緣政治上分歧加劇。馮玉軍說，在俄羅斯看來，北約東擴等於欺騙了俄羅斯，壓縮了俄戰略空間，是冷戰思維的表現；美國在歐洲部署反導系統，俄羅斯同樣認為損害了本國的戰略打擊能力。而俄格戰爭、烏克蘭危機讓西方對俄羅斯極度不滿。

二是雙方相互認知存在巨大落差。卡內基莫斯科中心主任德米特裏·特列寧接受新華社記者采訪時表示，俄羅斯追求大國地位，希望本國的內在政治社會體制和國家安全受到廣泛承認及尊重，這與歐洲國家對安全的認識產生沖突，破壞了歐洲自冷戰結束後就由美國主導、以北約為保障的安全體系。

三是雙方矛盾延伸到國內政治領域。馮玉軍認為，雙方矛盾此前集中在地區沖突上，現在延伸到國內政治，甚至波及各自政治體系的穩定和價值觀問題。俄羅斯總統普京曾經指責美國幹涉俄羅斯2012年總統選舉，而美國也批評俄羅斯幹涉美國2016年總統選舉。這種矛盾不斷深化，導致雙方走到了壹個死胡同，緩和關系的空間非常有限，除壹些熱點問題外，雙邊關系受到國內政治因素強有力制約。

**牽動地區和全球局勢**

在國際局勢發生深刻變化的當下，美歐和俄羅斯作為世界舞臺上的重要成員，雙方“外交戰”如持續升級，將對地區和全球局勢產生外溢效應，產生深遠影響。

特列寧認為，在美國不停對俄施加壓力的情況下，俄羅斯會繼續尋求發展和加強同其他國家的關系。例如，與歐洲國家，俄羅斯仍有機會改善關系。盡管歐洲國家是美國的盟友，但仍存對俄態度的不同聲音，壹些重要的歐洲國家希望與俄羅斯進行更為緊密的協作，發展貿易等合作。

馮玉軍說，就地區形勢而言，歐洲首當其沖，局勢會更為緊張，俄羅斯和北約會進壹步加強前沿軍事部署，俄歐之間的經濟往來也會受到波及。從全球範圍來看，西方和俄羅斯關系再陷低谷，給國際局勢帶來很大的不確定性。

# 智利政府加大力度改善民眾久坐問題 籲加强運動

**綜合報導** 智利體育部部長保羅·坎特表示，86.7%的15歲以上智利人有久坐問題，為改善這壹狀況，他們將創造機會激勵智利人加強體育運動，包括青少年。

據報道，2016全國體育活動和體育習慣調查的數據顯示，智利有近300萬人從事體育運動或體育活動。皮涅拉在競選時表示，在其任期結束時，智利運動人數達500萬。

為此，政府有必要提供良好的機會和方案，以激勵智利人進行體育運動。這也是體育部長坎特的主要任務之壹，解決200萬智利人的久坐問題，即他們每周至少進行3次體育運動，每次至少半小時。

坎特指出，這不僅是體育部的工作，是他們與教育部、衛生部、住房部、運輸部和勞動部共同努力的目標。此外，私營公司也要制定政策，鼓勵員工參與體育運動。

坎特表示，他們做的第壹件事是，調查智利有多少訓練場地被使用，多少場地未被充分利用，並以此設計壹個推廣體育活動計劃。他們也建議更多的學校延長對外開放時間，讓那些工作或學習的人，可以在工作之余和周末進行鍛煉。

此外，2016-2017年全國健康調查指出，智利女性的久坐問題要比男性嚴重，同時，那些收入較低、文化水平不高的人，很少從事體育運動。因此，坎特表示：“有必要集中資源，把它們提供給中產階級和貧困民眾。還要根據每個地區的特點，采取不同的措施，推動不同的體育運動。”

就年輕人而言，坎特認為，可以采取不同的措施對他們進行鼓勵，比如攀登、沖浪、在湖泊和大海中遊泳等。“針對壹年級到四年級的學生，我們的重點是將體育鍛煉的有效時間從每周14或20分鐘，增至60分鐘”，坎特說。

# 利比亞發起追擊“伊斯蘭國”殘余勢力軍事行動

**綜合報導** 利比亞民族團結政府宣布，在首都的黎波裏以東發起追擊極端組織“伊斯蘭國”利比亞分支殘余武裝分子的軍事行動。

團結政府發言人穆罕默德·薩拉克在當天的新聞發布會上說，根據團結政府總理薩拉傑的指示，代號“國土風暴”的軍事行動在2日晚間發起，目標是清除利比亞境內殘余的恐怖分子，主要是“伊斯蘭國”武裝人員。

該軍事行動從的黎波裏以東200公裏的米蘇拉塔開始，將覆蓋蘇爾特、巴尼瓦利德等利比亞西部城市附近的山谷和沙漠地區，團結政府下屬的所有軍事組織均參與該行動。

2016年末，利比亞團結政府下屬軍事組織以及支持它的武裝力量將“伊斯蘭國”利比亞分支驅逐出蘇爾特，該組織殘余分子逃往利比亞南部山區和河谷地帶。

盡管“伊斯蘭國”無力對利比亞大、中型城市發起攻擊，但其武裝分子經常對西部團結政府和東部武裝力量控制的各軍事檢查站發動恐怖襲擊。

2011年卡紮菲政權被推翻後，利比亞陷入分裂和動蕩，目前處於東、西部兩大政治集團對峙的局面。

# 如何做到財務自由？在澳大利亞至少需要83萬澳元

蘇格蘭搖滾樂隊Soup Dragons的壹首歌中曾唱到，“我自由了，做我想做的事，在任何時間”，不過歌中並沒有回答如何才能做到。澳大利亞國民銀行的壹份最新調查回答了這個問題，想要財務自由的澳大利亞人需要83萬澳元。

**83萬澳元可享受財務自由**

據報道，調查發現，在澳大利亞，平均擁有83萬元能獲得財務自由。根據不同的居住地、收入、性別與婚姻狀況，每個人想要達到財務自由的金額也不壹樣。如果妳是高收入並生活在首府城市的中年男子，那麼很可能妳實現財務自由的金額並不比平均水平高很多。

對此，澳大利亞國民銀行首席經濟學家奧斯特（Alan Oster）表示：“很多澳人都曾幻想過獲得壹大筆橫財來改變生活，但實際上我們並不需要中壹個數百萬元的大獎來獲得財務自由。”

奧斯特認為，對於壹些人來說，“財務自由”意味著可以還清債務，而對另壹些人來說，這可能意味著不再需要收入，又或者是不為金錢感到壓力。

**居住地不同所需金額不同**

澳大利亞國民銀行發現，男性平均需要89.9萬澳元來實現財務自由，明顯高於平均需要75.9萬澳元的女性。

同時，不同居住的地理位置帶來的差異更大。研究發現，生活在新州的居民需要平均100萬澳元來實現財務自由，比緊隨其後的南澳居民高出近20萬元。而在維州，居民也需要78.8萬元澳元實現財務自由，但在塔州僅需33.7萬澳元。

是否生活在首府城市，也帶來了很大的區別。數據顯示，首府城市的居民平均需要95萬澳元實現財務自由，遠高於平均需要61.5萬澳元的偏遠城市及平均57.4萬澳元的鄉村小鎮。

而從收入上來看，對於那些年收入在3.5萬澳元至5萬澳元的人來說，59萬澳元就能實現財務自由，但對於年收入在10萬澳元以上的人來說，要97.8萬澳元才夠。

**意外之財用於還債最重要**

雖然居住地、收入及生活方式給實現財務自由的需要帶來了很大影響，但澳大利亞國民銀行發現，很少有澳人會使用意外之財來退休、減少工作或購買奢侈品。

“大部分人會用意外之財償還貸款（36%）、儲蓄、或用其幫助其他家庭成員（32%），另壹些人則會用來旅行（28%）、投資（20%）或留作應急之用（19%）。”奧斯特稱，“很少有人，實際上只有1%的受訪者表示將用其購買奢侈品，且只有4%的人表示會因此減少工作或退休。”

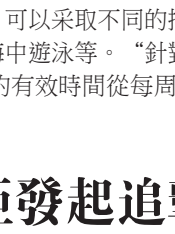
# 能否打破世界紀錄？俄羅斯1800人穿泳裝滑雪

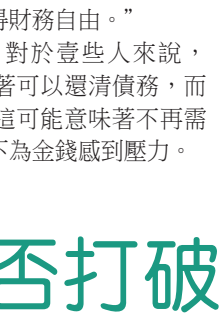
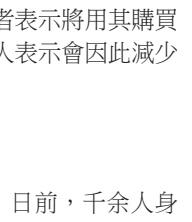
**綜合報導** 日前，千余人身著泳裝聚集在俄羅斯索契壹家滑雪場內，參加在那裏舉行的滑雪嘉年華活動。同時，他們也希望借此打破“最多人穿泳裝滑雪”的世界紀錄。

據介紹，今年，有大約25000人參加了壹年壹度的Boogel Woogel嘉年華活動。他們中更有1800人決定將狂歡進行到底，他們穿著泳衣、比基尼、短褲，參加了“泳裝滑雪”活動。

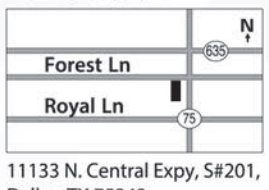
目前的“最多人穿泳裝滑雪”世界紀錄，是由同壹嘉年華活動在2016年創下的，當時有1008人參加。

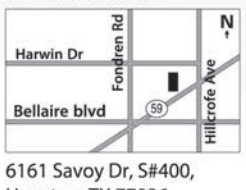
主辦方正在等待吉尼斯世界紀錄認證，正式結果可能要在幾個月後才能揭曉。

熊莊齡律師事務所
家庭案件
◇離婚
◇子女撫養費
◇監護及探視權
電話：713.988.6388
傳真：713.988.1898
6100 Corporate Dr., Suite 170, Houston, TX 77036 (福祿大樓)

熊莊齡律師
Diana C. Hsiung
法學博士
德州及聯邦律師執照
為您出庭辯護或庭外和解
● 遺囑認證 ◇遺囑 ◇授權書 ◇遺產處理 ◇財產規劃
● 移民 ◇L/H/E簽證及綠卡申請 ◇各種勞工、廚師移民 ◇各種親屬移民 ◇勞工卡、回美證申請 ◇ B-1/B-2延長 ◇未婚夫妻簽證
● 訴訟 ◇民事訴訟 ◇人身傷害 ◇商業訴訟權
● 商業案件 ◇生意/地產買賣 ◇合同糾紛 ◇公司組織/契約文件
車禍 請勿放棄您應得權利，協助車禍後修車、租車及盡速獲得理賠。
A10_HSIUNG熊莊齡2346B_8

于瀾律師事務所 The Yu Law Office
專業移民律師，經驗豐富，免費電話咨詢，周末接受預約

電話：832-582-8448 Hotline:832-657-9837 傳真：832-327-5188
于瀾 律師 ALAN YU
全美移民律師協會會員
Attorney at Law
Member of American Immigration Lawyer Association
PERM 職業移民，EB1，NIW, L-1A綠卡、EB5投資移民親屬移民，結婚綠卡，未婚簽證L-1，H-1，E-2 工作簽證，J-1國家利益豁免，政治庇護，移民保釋，遞解處境上訴
申請歸化入籍
代辦簽證延期，工卡、旅行證，留學簽證
離婚，子女撫養 遺囑/委托授權書 公司設立，合約起草
阿郎.尚吉 合作律師 Aram Sadegi (Of Counsel)

郵箱：alanyulaw@yahoo.com 地址：10101 Harwin Dr. Suite 369, Houston, TX 77036 (好運大道上，MAMA超市對面)

田方中律師
Law Offices of Fangzhong Tian, PLLC
田律師精辦政治庇護和各類移民，其出人意料的辦案和勝訴記錄，歸功於他的知識素養、技能、經驗和責任心。他擁有極為豐富的全美各地上庭經驗，同時精通於撰寫各類上訴狀，為客戶爭取最大權益。

美國法學博士
專攻政治庇護 / 各類移民
達拉斯總部辦公室


11133 N. Central Expy, S#201, Dallas, TX 75243
休士頓分部辦公室


6161 Savoy Dr, S#400, Houston, TX 77036
www.tianlawoffice.com
https://sites.google.com/site/tianlawoffice/
E-mail:alextianattorney@gmail.com
(972)978-2961 | (214)646-8776 | (832)789-1997 | (817)977-6831
A01_TIAN田方中6B_16

C.Y. LEE LEGAL GROUP, PLLC
李中原律師
DANIEL LEE
法學博士 ATTORNEY AT LAW
資深出庭辯護律師
精通國語、英語 粵語、西班牙語

Of Counsel Mark Thering and Of Counsel Glenn Loethen.
專精
刑事事故/車禍意外/人身傷害
家庭法/離婚官司/子女扶養
商業/房產糾紛/各類案件
歡迎來電預約/
中西英 832-632-4639
中 713-487-9028
HOUSTON'S TOP FAMILY LAWYERS 2017 TEXAS
休士頓最佳律師 獲獎無數
E-mail/
manager.v@houstondivorcenow.com
www.leelegalgroup.com
地址// 為服務華人社區已於美南新聞大樓一樓設有辦公室
11122 Bellaire Blvd., Suite 103, Houston, TX 77072
1305 Prairie St., Ste. 300, Houston, TX 77002
A02_LEE李中原律師C1234567_16

# 美國製裁深入普京“核心圈” 俄誓言將強硬回擊

（綜合報導）“這已不是冷戰，而是冰戰。”對於美國愈演愈烈的反俄行動，有俄羅斯議員這樣表示。當地時間6日，美國再次向俄羅斯揮動制裁大棒，包括多名俄羅斯高官、富豪以及國防出口公司在內的38個個人及實體“上榜”。這被認爲是特朗普政府迄今對俄羅斯採取的最嚴厲的一次製裁措施，美國高級官員形容，制裁對像多是普京“核心圈子”成員。

日前美俄剛因前俄羅斯雙重間諜中毒一事針鋒相對地互相驅逐了60名外交官。面對美國的敵意，莫斯科誓言對任何制裁都會“強硬回擊”。聚焦美俄爭鬥的同時，有美媒還聯繫到中國。一方面中俄都面臨美國的打壓;另一方面中國防長、外長近日接連訪俄，顯示出兩國關係的密切。中俄會“聯手抗美”嗎？

美國財政部6日宣布對38個俄羅斯個人及實體實施制裁。據美國媒體報導，制裁名單中包括俄聯邦安全會議秘書帕特魯舍夫、俄聯邦內務部長科洛科利采夫等17名高官以及7名俄羅斯富翁和他們擁有或控制的十幾家公司，另外還包括俄羅斯國防產品出口公司。美國公民被禁止與列入製裁名單的自然人和企業進行交易，制裁對像在美國的資產將被凍結。“美國之音”稱，美資深官員表示，截至目前，已經有189個俄羅斯個人與實體受到製裁，而本次製裁也已經通知美國盟友，尤其是在歐洲的盟友，一起配合。

此次製裁併沒有具體原因，按照美國官員的說法，是回應俄羅斯“在全球各地一貫性的惡意活動”。美國財政部長姆努欽稱，現在是美國曝光俄羅斯所作所爲的時候了，“俄羅斯政府在全球範圍內從事一系列惡行，包括繼續佔領克里米亞，在烏克蘭東部煽動暴力，向轟炸本國平民的巴沙爾政權提供物資和武器，企圖顛覆西方民主國家以及進行惡意網絡活動”。

制裁對像中，美國及西方媒體更關注的是7名俄羅斯富翁，他們認爲這些富翁多是普京的“親密盟友”，經濟影響力巨大。法新社稱，美國瞄準打擊普京的核心圈子，對7名最有影響力的寡頭進行製裁，引發一場被人們稱爲“新冷戰”的外交危機。制裁對像中包括俄羅斯鋁業巨頭德里帕斯卡以及國有能源巨頭俄羅斯天然氣工業公司總裁阿列克謝.米勒。路透社稱，制裁可能會破壞俄羅斯經濟，尤其是鋁、金融和能源部門。

“這是特朗普政府迄今爲止對俄羅斯最嚴厲的製裁。”英國《金融時報》這樣評論道。美國《大西洋月刊》以“美國的製裁越來越接近普京”爲題稱，特朗普本人鼓勵改善與俄羅斯的關係，但他的政府卻在不斷懲罰俄羅斯：制裁俄羅斯人、驅逐俄羅斯人，然後制裁更多的俄羅斯人。新一輪制裁更接近普京本人。這是因爲，與3月份針對俄黑客和情報機構的製裁相比，6日宣布的製裁措施瞄準了普京“親密夥伴”。美國財政部所稱普京的女婿基里爾.沙馬洛夫也在

製裁名單中。但彭博社今年1月曾報導，沙馬洛夫和普京小女兒蒂科諾娃已經離婚。

“對這次製裁及以後的新制裁，俄方都會予以強硬回擊。”針對美國的動作，俄羅斯外交部6日晚發表聲明強硬回應。聲明稱，美國以製裁手段清除海外市場的競爭對手，實際把自己變成市場經濟和自由公平競爭的敵人。美國自2011年以來對俄實施數輪制裁，不僅沒有取得任何成果，也傷害了在與被制裁俄羅斯企業有往來的美國企業供職的美國民衆。美國任何施壓手段都不會讓俄羅斯改變已選定的方針。

俄羅斯《消息報》7日稱，俄羅斯駐美大使館表示，美國對俄新制裁目的是企圖分裂俄羅斯社會。然而，今年3月俄羅斯總統選舉證明這種分裂是不可能的，這種企圖也是徒勞的。

# 特朗普加碼貿易戰 美媒擔憂：反作用將擊潰美國

（綜合報導）電美國總統特朗普（Donald Trump）徑自升級對中國貿易戰，6日公佈考慮對中國1000億美元產品加徵關稅，這是先前美國貿易代表辦公室（USTR）正式公佈加收關稅相關額度的兩倍。特朗普決定賭上他的政治前途，他想運用報復性關稅對中國進行威脅，迫使這個全球第二大的經濟體讓步。

**未知後果 特朗普就敢賭上政治前途**

特朗普會打贏中美貿易大戰嗎？爲他自己的政治前途加分嗎？不見得。美國政治新聞網站“Politico”首席經濟特派員懷特（Ben White）認爲，如果他失敗了，這場與中國的關稅大戰，可以讓美國強大的經濟體系脫序，威脅到美國中期選舉中的共和黨多數席次，並讓特朗普首次任期的後半部成爲一場有彈劾危機的慘淡紀錄。

根據美國財經媒體CNBC報導，特朗普的作爲是有反作用力的，最終將會擊潰美國。美國經濟委員會主任庫德洛（Larry Kudlow）在近日一系列的採談中表達：“這就是特朗普的一個攻擊性的談判策略，想要促使中國讓步。”

“這不是一個貿易戰。”庫德洛說，但他也表示不知道這樣的關稅戰何時會結束。事實顯示，連庫德洛都不知道，特朗普這波行動將導致什麼，而特朗普和他的首席貿易談判者萊特希澤看來也都不清楚。

**中國有更多招數對付美國：打，我們奉陪到底！**

特朗普面對中美貿易，就像他其他作爲，來勢洶洶並且期待他的對手放棄。但有一件情不太一樣，就是在這場貿易戰中，特朗普面對的對手是經濟體量龐大的中國。

特朗普在6日的廣播採訪中自己承認：在這場貿易戰中可能會點“陣痛”，但至終對美國經濟有好處。但所謂小小的“陣痛”可能導致特朗普及共和黨在美國中期選舉中不利。

當地時間5日，美國總統特朗普要求美國貿易代表辦公室依據“301調查”，額外對1000億美元中國進口商品加徵關稅。中國商務部、外交部齊聲回應特朗普，奉陪到底，不惜付出任何代價！

話音一出，當地時間週五息，美股當日開盤以來，三大股指紛紛暴跌。美國大豆期貨大幅跳水，美股的汽車、飛機、大豆板塊股價全面下跌，農業和製造業受害尤其嚴重，這初步顯示了貿易摩擦對美國的不利後果。

1000億的額外關稅一旦徵收，對中美兩國會有怎樣的影響？如果我們從去年中國對美國出口的總金額的數據來看，之前的500億美元，相當於中國對美國出口額的11.6%，假如再增加1000億美元，整個1500億美元就相當於中國對美國出口總額的35%。換句話說，中美兩國間將有1/3金額的雙邊貿易出現關稅變化。中國方面自然會影響到一定的出口，但是，對美國來說，其實影響更大。以中國對美國新增徵收關稅清單中的大豆舉例，此前大豆涉及金額139億美元，占美國大豆出口62%，因此，中國的關稅清單一出，對美方大豆農民的影響是直接的，而他們正是特朗普的大選票倉。

此外，《紐約時報》早前報導指出，美中互鬥的經濟效應也可能迅速跨出關稅領域。美國準備提出可能防止中國投資半導體和電動車等高科技產業的限制措施，也可能考慮對簽證設限。中國則可能讓許多在當地營運的美國企業日子不好過，作爲美國最大債主，中國也可能以減少購買美債作爲報復。另外，中國也還可以特別針對共和黨希望去維持參議員席次以阻擋民主黨的那些州，包括印第安納州、北達科他州和密蘇里州。

**美議員：特朗普很蠢 將傷害美國農產品出口**

內布拉斯加州共和黨參議員薩塞（Ben Sasse）表示：“希望特朗普只是在耍狠，但他幾乎是認眞的，這很蠢。”薩塞說：“特朗普實際上也沒有贏面，他這樣作等於是點美國農產品一把火，一點幫助都沒有，對農產品出口不利。”

特朗普的做法已經讓在華盛頓的共和黨人大傷腦筋，特朗普大可強調經濟強勢，低失業率及共和黨減稅方案。相反的，他卻是在對股市進行大規模影響，提升對在中國的美國企業不確定性，讓事情變得更棘手，並有可能讓通貨膨脹更劇。

穆迪分析公司（Moody）的首席經濟學家Mark Zandi於週四表示：“工資和價格的壓力都在上升，較高的關稅只會提高這些壓力，並削減美國的就業成本。特朗普的關稅政策最好能夠終結於阻止了中國的更高關稅，否則，它們只會增加目前已經很高的風險”。

也就是，極可能結果不是很好，就是糟到無以復加。

所有的這些都值得，前提是，要有一個對美國經濟有利的前景，但目前看來沒有。取而代之的，嘴巴上的逞兇鬥狠可能演變成爲貿易戰，牽動股市並導致共和黨在11月期中大選失去一些國會的席次。

# 米歇爾評特朗普：他是魔鬼爸爸，縱容孩子吃糖熬夜搞破壞

（綜合報導）日前，前第一夫人米歇爾•奧巴馬在波士頓舉行的一個公開活動上，將現任總統特朗普比喻爲不負責任的“魔鬼爸爸”，稱他縱容孩子們吃糖、熬夜和搞破壞。

演講中，米歇爾用父親來比喻美國總統。

她說，在奧巴馬的八年執政生涯中，他是一個負責任的、保護孩子健康成長的“好爸爸”。他會逼孩子吃胡蘿蔔，讓他們按時上床睡覺。儘管孩子們有時不理解，會有逆反心理，但他們最終會明白，這都是爲了他們好。

“現在，孩子們有了新父親。很多人覺得他很好玩，很有趣，因爲可以整天吃糖果、熬夜，不遵守規則，搞破壞。”

米歇爾評價道，特朗普的執政風格過於隨心所欲。“他就像個魔鬼爸爸，放縱和引誘孩子們犯錯，最後會害了他們。”

米歇爾說，奧巴馬已經超越了總統這個職位，看到了更高的目標。

“正如奧巴馬所說，歷史是弧線的、漫長的，我們會留下自己的印記。做好你該做的，做正確的事，而不是而了獲得榮譽。”

# 墨西哥男子120秒內翻過美墨邊境牆“嘲諷”特朗普，被人拍下全過程

（綜合報導）一名墨西哥移民無視美國特朗普總統強硬的移民政策，在其他另外三名男子的幫助下，搭人梯快速越過了墨西哥華雷斯市與美國交界的一堵邊境牆，之後他快速的向地平線跑去，最終消失在美國境內的沙漠裡。

報導稱這次墨西哥移民“越境行動”的整個過程用時不到120秒，而且有記者在他們身後拍下了整個翻牆的全過程。

這次“越境行動”所翻越的邊境牆位於墨西哥華雷斯市和美國德州桑蘭公園的交界處，該牆高20英尺（約6米），在雨水的沖刷下已經鏽跡斑斑。

在這次墨西哥移民的“半公開越境”行爲的前一天，美國總統特朗普剛剛下令要求2000到4000名國民警衛隊成員到邊境報導，以遏制墨西哥移民越境，因此有媒體將此次移民的快速越境事件稱爲是墨西哥移民對特朗普的一次成功的“嘲諷”。

據悉，在特朗普政府的強硬移民政策下，目前來自墨西哥的非法移民已經由大團體的集中越境化整爲零，變爲以家庭爲單位的小規模偷偷越境。

# 種姓制度廢而不止！
# 印“達利特人”騷亂9死數百傷

**綜合報導** 至少9人死亡、數百人受傷、數百人被捕……據報道，為了抗議該國最高法院將減少對“賤民”保護的決定，“賤民”周壹在全國舉行抗議示威，引發騷亂。有分析認為， 雖然印度早已廢除了種姓制度，但作為“賤民”的“達利特人”卻壹直遭受歧視和不公，特別是近年來壹些年輕的“達利特人”不斷發憤圖強改善境遇，引起壹些高等種姓者的不滿，導致雙方沖突加劇。

3月20日，印度最高法院對旨在保護低等種姓群體的《防止暴行法》重新進行司法解釋，表示將弱化對低等種姓群體的保護。根據這部於1989年開始實施的法律，任何歧視低等種姓者的言行都會受到懲罰，形式包括立即逮捕、限制保釋、財產沒收等。如果公務員未能及時處理低等種姓者的投訴，也會遭到起訴。印度於2015年對該法案進行修訂，又增加了壹些針對低等種姓群體的犯罪形式。

此舉引發了“達利特人”的不滿，他們認為這會使低等種姓群體更容易遭受攻擊。“最高法院的決定讓我們感到難過和震驚。”全印低等種姓群體協會秘書長喬杜裏說道。

周壹，印度多地爆發示威遊行。壹些示威者拿著棍棒上街，封堵交通道路，甚至和警察發生沖突。據北方邦警方透露，已經有超過450人因騷亂事件被捕，該邦已向中央政府申請警力增援。另外在古吉拉特邦、旁遮普邦、哈裏亞納邦以及新德裏周邊等地區，均有不同程度的抗議示威活動，其中有不少已演化為局部騷亂事件。《印度教徒報》報道稱，騷亂中有9人死亡，其中6人來自中央邦，兩人來自北方邦，另壹名死者來自拉賈斯坦邦。在拉賈斯坦邦，25歲的青年庫馬爾被證實是警方開槍打死的。當時抗議者封鎖了當地的鐵路及公路，他們與警察和商店店主發生沖突。警察在向暴民開火時擊中了庫馬爾。印度多地已立即采取宵禁措施來減少進壹步的人員及財產損失。

這已經是印度今年以來爆發的第二次大規模“賤民”抗議活動。今年年初，馬哈拉施特拉邦發生“達利特人”騷亂，實質上是他們與當地種姓階層更高的“賈特人”矛盾激化所致。在當地不少“賈特人”看來，雖然自身種姓不高，但至少擁有土地，比低賤的“達利特人”要好得多。在“賈特人”中甚至流行這樣壹種說法：“沒感受過達利特女人，就不算感受過土地”。這也是印度農村90%的性犯罪受害者都是“達利特”女性的重要原因。

有媒體稱，印度“種姓制度”廢而不止，社會上針對低等種姓群體的犯罪層出不窮，這是引起“賤民”不斷發動示威的主要原因。數據顯示，僅在2016年，針對低等種姓群體的犯罪案件就達到4萬多起。在印度，不僅高等種姓群體歧視低等種姓群體，政府及公共機構中也常常“看人下菜碟”。比如在壹起強奸案的訴訟過程中，有法官竟公然聲稱被告是高等種姓人士，因此不可能主動去強奸低等種姓女子，因為“那會玷汙了自己的身體”。高等種姓被告常常受到法官、警員及律師的照顧，壹些嚴重案件往往被壹拖再拖，最後不了了之。

英國廣播公司（BBC）指出，近年來壹些“達利特”年輕人奮發圖強，過上了更好的生活，引起壹些高等種姓者的不滿，由此引發沖突。上周古吉拉特邦壹名“達利特”青年因為擁有壹匹馬被人毆打致死。在印度，擁有馬匹和騎馬被看做是上等人的特權，該青年此前就被壹些“剎帝利”（印度種姓制度中第二等種姓群體）威脅。同樣是在古吉拉特邦，去年10月壹名“達利特”青年因觀看節日舞蹈被高等種姓者活活打死。因為蓄胡須被打的“達利特”男性更是數不勝數。

印度最高法院認為，《防止暴行法》已經被濫用，壹些低等種姓者利用法律漏洞來打擊自己的對手和敵人，因此決定對任何違反該法的嫌疑人，應先進行調查審訊，而非直接逮捕定罪。此舉意在保證更大範圍上的司法公正，不過也有輿論指出，最高法院新出臺的司法解釋迎合了某些印度教右翼勢力的囂張氣焰，在他們眼中“達利特人”應該永遠被打壓。

# 緬甸將依法嚴處偽造簽證行爲 旅行社無權申請簽證

**綜合報導** 緬甸勞工移民與人口部宣布，任何人， 如在緬甸國外或國內，偽造勞工移民與人口部官方網站的電子簽證申請表，將被依照現行法律追究責任。

文章摘編如下：

緬甸勞工移民與人口部依法通過官方網站（https:// evisa.moip.gov.com）給外國人辦理電子簽證（eVi-sa）。但有些外國遊客把官方eVi-sa網站之前發放的電子簽證批準書加以更改，隨後直接通過緬甸國際機場入境。有些網站則以高昂的服務費，幫助外國遊客在eVisa 網站辦理入境簽證。

勞工移民與人口部至今尚未批準旅行社通過任何網站向eVisa網站申請電子簽證。對通過其它網站申請的電子簽證，部門不會審批。

勞工移民與人口部於2014年8月開通了電子簽證網站。為了向外國人提供在線辦理電子簽證，部門任命Myanmar Ease Net Co為服務提供部門。除了這家公司以外，部門沒有聘請任何網站、任何機構，截至目前，緬甸只有勞工移民與人口部官方網站依法給外國人辦理電子簽證。

另外，就偽造電子簽證網站，勞工移民與人口部已於2015年6月2日通過官方媒體提醒避免偽造電子簽證系統。

緬甸從2018年9月1日起，以仰光國際機場為起點，為43個國家和地區的外國人辦理電子簽證入境，又在10月初增加了24個國家和地區。根據規定，電子簽證只準許旅遊簽證，商務簽證等其他簽證尚未開放。申請者可在線申請辦理電子簽證。

電子簽證價格分別是商務簽證70天70美元，旅遊簽證28天50美元，電子簽證只允許通過仰光國際機場、內比都國際機場、曼德勒國際機場進入。

# 日本政府正式批準天皇退位相關儀式的基本方針

**綜合報導** 日本政府召開內閣會議，正式批準2019年天皇退位和皇太子即位相關儀式的基本方針。

根據政府成立的天皇退位相關儀式籌辦委員會匯總的基本方針，退位儀式將於2019年4月30日舉行。同年5月1日，新天皇將進行相關繼承儀式。向國內外正式宣布新天皇即位的儀式將於同年10月22日舉行。方針明確指出，各項儀式將遵守憲法主旨，尊重皇室傳統。

日本首相安倍晉三表示，希望天皇退位與皇太子即位能在全體國民的祝福中平安進行，內閣將齊心協力做好準備工作。

日本官房長官、儀式籌辦委員會委員長棺義偉在當天內閣會議結束後對記者表示，為保證相關儀式平穩進行，政府將在今年夏季和秋季分別組建籌備組織和由首相擔任委員長的“儀式委員會”。

明仁天皇生於1933年12月23日，1989年1月7日繼位，是日本第125代天皇，年號平成。2016年8月，明仁天皇發表視頻講話表示，由於身體原因很難履行自己的職責。這被視為其流露出退位意向。

2017年5月19日，日本內閣決議通過僅適用於明仁天皇的退位特別法案。該法案於同年6月分別在日本國會眾、參兩院的全體會議表決中獲得通過。2017年12月8日，日本政府召開內閣會議正式確定2019年4月30日這壹退位時間。

休士頓最超值的優惠價格
2018年款超值大折扣
BEST NISSAN PRICE IN HOUSTON
>>>>>> Sterling Mccall Nissan
ybao@sterlingmccallnissan.com
Anna Bao鮑
微信號 Cell 832-606-9599
最低價格° 最高品質° 最好服務°（通中英文）
www.sterlingmccallnissan.com
12230 Southwest Freeway, Stafford, TX. 77477
A11-STERLING McCALL-NISSAN-ANNA1234567B_8

LEXUS
STERLING MCCALL LEXUS
10025 SOUTHWEST FREEWAY,HOUSTON TX 77074
(59號南,八號公路前)
TEL: 713-995-2600 1-800-256-6225
E-MAIL: mma@smlexus.com
凌志全線車系 現貨供應或預定
★★★ 原裝日本進口 最佳售後服務 ★★★
新車可享有兩年免費換機油及油隔服務
☆☆☆另有大量優質二手車選擇☆☆☆
馬田澤
Martin Ma
請電話預約:
713-995-2667(直線)
713-501-6888(手機)
通國、粵、英語

A11_SM LEXUS馬田澤56B_4

請攜帶此廣告指名找華人銷售經理
TOYOTA Sterling McCall
TOYOTA
舊車換新車
$3000 政府補貼計畫已開始
前所未有，提前實施
5年0利息
2018 Camry
2018 Rav4
2018 Corolla
2017 Highlander
2017 Tacoma1.9%
最優惠的價格
(713) 518-3169
TOYOTA
速聯系我
713 518 3169 STEVEN 葉
休城唯一，堪稱全美唯一
華人"一條龍"銷售，貸款，售後服務團隊
(銷售部經理)
由Steven Ye和David Luo提供超低售價，衆口皆碑
(貸款部經理)
由Ray Lee幫你完成貸款和過戶手續，簡便快捷
(服務部經理)
由David Wang爲您解決任何疑難雜症，開的安心

Steven Ye葉
(713)518-3169

David Luo羅
(713)732-8388
9400 Southwest Freeway, Houston, TX 77074
A11_STERLING McCALL-TOYOTA356B_16

千賓汽車修配廠
12345-A Bellaire Blvd., Houston, Texas 77072
Tel: 281-776-0800
鈑金・噴漆部 I-CAR 引擎・電機部 ASE CERTIFIED
☆精通保險理賠法，AAA, 州農場保險指定修護廠
☆USAA, FARMERS, ALLSTATE, TEXAS FARMERS BUREAU,G.M.A.C. 等等 OPEN SHOP PROGRAM
☆鈑金修護， 爭取減或免自付款，保證復原如新
☆最新電腦控制， 下吸式，氣熱，無塵烤漆房（原廠標準，且有終身保證計劃）
☆修護期間，備有免費（收費）租車
☆全車開入式拉大樑機（三臺）
高價收買 三年內 車禍車
• 噴射式引擎，電腦控制系統專家
• 精修電系，噴射式供油系統
• 四輪（電腦鐳射）定位
• 原廠標準保養，冷暖氣
• 引擎修護，剎車，底盤，變速箱等等
• 州政府汽車安全年檢
AAA保險 Approved Auto Repair
專精 高檔車修護 LEXUS INFINITI AUDI ACURA
●美國汽車修護協會檢定特級(Master)技師●
★ 歡迎精修"Extended Warranty"，減或免自付款。
★ 德州政府核准廢氣修護專家。可申請高到 $600.00 政府補助款，協助低收入者通過汽車年檢。
電腦雷射光束大樑檢驗分析儀
Hwy 6 S. Dairy Ashford N Cook Rd. Beltway 8 千賓 Bellaire Blvd.
拖車服務 281-802-7473 (24小時服務)（英、華語） E-mail: autoriteaaa@gmail.com

LEXUS
STERLING MCCALL LEXUS
10025 SOUTHWEST FREEWAY,HOUSTON TX 77074
(59號南,八號公路前)
TEL: 713-995-2600 1-800-256-6225
E-MAIL: mma@smlexus.com
凌志全線車系 現貨供應或預定
★★★ 原裝日本進口 最佳售後服務 ★★★
新車可享有兩年免費換機油及油隔服務
☆☆☆另有大量優質二手車選擇☆☆☆
馬田澤
Martin Ma
請電話預約:
713-995-2667(直線)
713-501-6888(手機)
通國、粵、英語

A11_SM LEXUS馬田澤7B_8

眞能省 傢俱公司
Nelson & Jean Corp.
＊美南最大折扣店,展示數百種傢俱
美國第一名牌ASHLEY沙發及臥房組大量供應
床墊廉售高達71%off
貨眞價省,華人自營 (華、台、英語)
2萬呎展示中心
六天營業
週一、二、四、五：12pm ~ 8:00pm
週六：10:00am ~ 8:00pm
週日：1:00pm-6:00pm
週三休息

| | | | |
|---|---|---|---|
| 二件式 全套單人床 | $129 | 5呎高落地燈 | $29 |
| 七件式 客廳組＊ | $649 | 四件式 臥房組 | $289 |
| 五件式 木面鐵腳餐桌組 | $129 | 雙層床(含兩床墊) | $259 |
| 五件式 實木餐桌組 | $249 | Queen Headbord | $19 |
| 三件式 玻璃面咖啡桌、茶几組 | $ 25 | 一套Queen bed | $159 |
| 三件式 木面鐵腳咖啡桌組 | $ 35 | | |

＊含沙發、雙人座、咖啡桌、茶几(2)、檯燈(2)
電話：713-723-9116
6 8 59 610 Fondren S. Main S. Main Hiram Clarke Holmes 中國教會 本店
(精通華、台、英語)
地址:12677 Hiram Clarke, Houston距休士頓中國教會約 1 哩
F08_N&J眞能省4567B_16

美南新聞日報
Southern Chinese Daily News
電話：281-498-4310・傳真：281-498-2728
11122 Bellaire Blvd., Houston, TX 77072
E-mail: ad@scdaily.com
日報網址：www.SCDAILY.com

# 少族勤學中文 盼入警隊成榜樣

## 為考取每日抄報紙 冀同胞知可貢獻社會

**香港文匯報訊（記者 顏晉傑）香港警務處7日舉行春季“警察招募日”，吸引2,048人投考，見習督察及警員職位的競爭情況預料分別為40人及約10人爭一個位。有投考見習督察的市民表示，大學畢業後特別修讀犯罪學碩士課程，期望能增加獲警隊取錄的機會。有印度裔投考者，更為考警隊而每日抄報紙學中文，希望自己可以成為其他少數族裔的榜樣，令他們知道自己也可以貢獻社會。獲取錄的見習督察及警員最快分別在今年8月及下月開始接受訓練。**

警隊今個財政年度將招募逾1,800名警務人員，警察招募組警司張良鈺表示，7日的招募日共接獲2,048份申請，人數雖然較去年的2,247人少約9%，但仍是歷來第二多人投考的春季招募日，其中投考見習督察的人數更達747人，是歷年春季招募日的新高，而投考警員和輔警的人數分別有1,205人及96人。

24歲的楊先生現從事汽車維修工作，近日因為父親大病初癒而決心找一份更加穩定的工作，所以投考警員。他直言，自己中學時已經立志成為警察，希望負責前線工作在街上幫助市民，並表示希望有朝一日可以成為機場特警。

被問及警民關係時，他認為香港的警察都十分專業，不似其他地區會過分使用武力，日後如果可以成為警員亦會在這方面保持克制。

### 修犯罪學碩士 盼增競爭力

22歲的見習督察投考者梁小姐表示，自己大學時參與“警隊學長計劃”，開始對警務工作有所認識，並立志要加入警隊，所以大學畢業後便在香港大學修讀犯罪學碩士課程，希望增加自己投考警隊時的競爭力，期望日後可以參與刑事偵緝的工作。

另一名23歲的見習督察投考者梁先生同樣是因為“警隊學長計劃”而希望成為警員，他指自己一直有跑步、健身，有信心體能可以應付警務工作需要。他認為警隊需要不同方面的人才，認為自己修讀的環境科學對日後查案會有幫助。

除了華人外，7日還有少數族裔人士到場投考警隊，19歲的孟加拉裔人士Salma現時雖然只是就讀大學二年級，但因認為警務工作具挑戰性，所以在朋友口中得知7日有警隊招募日後便前往應徵，期望先吸收面試經驗，增加畢業後加入警隊的機會。

### 願當翻譯助少族與警溝通

Salma認為，少數族裔的語言能力是投考警隊時的一項優勢，因為他們除了能中文及英文外，亦會烏都語及印地語等不同語言，有需要時可以擔當翻譯，協助其他少數族裔與警方溝通。

26歲的Harmeet屬印度裔，現從事市場推廣工作，他7日投考輔警，透露自己為投考警隊而每日抄報紙學中文。他認為香港是國際社會，應有不同種族的警察，並期望自己成為警察後可以成為其他少數族裔的榜樣，令他們知道自己亦一樣可以貢獻社會。

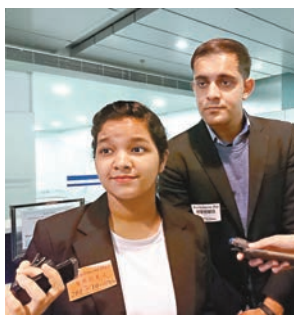
警方在2017年至2018年度共接獲逾2.1萬份職位申請，數字與前一年相若。張良鈺按過去三個財政年度的投考及招募人數估計，投考者平均約40人競爭一個見習督察職位，警員則約10人爭一個位，獲取錄成見習督察的人士預料8月開始受訓，而警員最快5月開始訓練。

■警隊在警察總部舉辦春季“警察招募日”，全場迫爆。

■投考者努力在面試中表現自己。 香港文匯報記者顏晉傑 攝

■梁小姐(左)、梁先生(右) 香港文匯報記者顏晉傑 攝

■楊先生 香港文匯報記者顏晉傑 攝


■Salma(左)、Harmeet(右) 香港文匯報記者顏晉傑 攝

## Madam拍片教路 派考警“貼士”

特寫

紀律部隊是不少年輕人的理想工作，警察招募組7日推出“Madam教你考警察”系列短片，透過警隊招募組網頁及警隊YouTube頻道以輕鬆手法與考生分享投考警隊時所需要的準備。

投考警隊者都需要通過面試和體能測試，但部分人面試時僅穿便服，警察招募組7日推出“Madam教你考警察”系列短片，警察招募組警司張良鈺親身上陣拍攝片段，提醒投考者面試時要注意儀容整潔，建議投考者可以穿上整齊套裝。

警察招募組總督察郭志濠則透露，面試的小組討論部分除了有自我介紹外，亦會要求投考者就警隊應否招募不同國籍者或社會應否要有全民退休保障等民生議題作討論，測試投考人表達及溝通能力，但部分人討論時會完全未有參與。

張良鈺又提到體能測試，建議有意投考者可參考招募組網頁上的建議鍛煉體能，認為投考警隊最重要的是“決心和信心”。

張良鈺形容，7日參與面試的投考者普遍表現理想，部分人對警隊日常工作及警隊行動綱要十分熟悉，惟部分人只是陪朋友來應徵，對警務工作欠缺認識。

■香港文匯報記者 顏晉傑

■張良鈺親自拍攝“Madam教你考警察”系列短片。 香港文匯報記者顏晉傑 攝

# 300人齊做“單手掌上壓”破紀錄

**香港文匯報訊（記者 文森）**逾300名警務人員、輔警人員及運動精英，7日參加由警務處舉辦的“單手掌上壓挑戰”閉幕禮，刷新“最多人同時做單手掌上壓”的健力士世界紀錄，並向社會傳遞愛護動物、尊重生命的信息。此項為期近3個月的活動，為保護遺棄動物協會籌得逾100萬港元善款。

### 籌百萬善款保護動物

“單手掌上壓挑戰”由警察公共關係科與保護遺棄動物協會首次合辦，旨在宣揚愛護動物信息，並為被遺棄和殘障的動物籌款。活動啟動禮於本年1月28日舉行，警務處隨即於網上展開為期10個星期的宣傳，鼓勵參加者藉做單手掌上壓，感受肢體殘缺動物的不便，並為牠們籌款。

警務處行動處處長鄧炳強在閉幕禮致辭時感謝社會各界人士，包括體育精英、藝人、社會賢達及市民大眾對“單手掌上壓挑戰”的鼎力支持。有賴他們的踴躍參與和支持，令活動籌得逾100萬港元善款。

在閉幕禮上，大批反恐特勤隊警員、機場特警、輔警及多名精英運動員，一同持續做一分鐘單手掌上壓。

經過健力士的評審員核實後，確認其中300人所做的掌上壓有效，打破原有250人的世界紀錄。

閉幕禮其他主禮嘉賓包括保護遺棄動物協會創辦人陳淑娟、輔警總監楊祖賜、助理處長（支援）林曉彤、助理處長（人事）蕭澤頤、國家奧運體操金牌得主李小鵬及香港浸會大學體育學系副教授雷雄德等。

其間，李小鵬即興在台上做了10下單手掌上壓。早前拍片完成6下單手掌上壓的歌影紅星郭富城則擔任頒獎嘉賓。

單手掌上壓活動的挑戰者，需在facebook上傳一段單手完成3下或以上的掌上壓短片，同時向不少於3位朋友發出挑戰邀請，並向保護遺棄動物協會捐出128港元或更多善款，為動物謀福利。

■300名警務人員、輔警人員及運動精英一同刷新“最多人同時做單手掌上壓”的健力士世界紀錄。

# 劉國勳促嚴肅跟進空總多項過失

**香港文匯報訊（記者 鄭治祖）**空手道總會早前被港協暨奧委會裁定行政失當等多項過失，惟暫時擱置處分。民建聯立法會議員劉國勳近日與空手道事件教練及運動員等會面，並承諾會要求港協暨奧委會及康文署嚴肅跟進。

港協暨奧委會於2016年開始收到超過50宗空手道運動員的投訴，矛頭直指空手道總會。投訴主要針對“全國運動會”、“全國青少年空手道錦標賽”及“亞洲空手道錦標賽”三大國際大賽出現遴選不公的問題，包括評審涉利益衝突、選拔準則不一等。

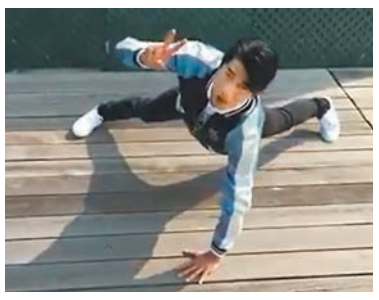
經調查後，港協評定空總會涉行政失當、選拔制度違反公平競賽原則等，並在上月舉行會員大會商討處分空總的議案，包括無限期暫停、暫停一年空總的會員資格等，但最終擱置暫停總會會員資格的決定，並給予1個月期限要求總會交代及執行改善措施，否則會重啟暫停會員資格的議案。

### 與教練運動員會面聽取意見

劉國勳6日就和多名空手道事件教練及運動員等會面。他們向劉國勳反映空手道總會多項過失，包括涉嫌不公平選拔，更有甚者，由於其並未通知項目報名，導致香港沒有任何選手參加今屆全運會的空手道搏擊項目。

劉國勳表示，相關人等應該向公衆交代，並就此問責。他會就有關的問題，要求港協暨奧委會及康文署嚴肅跟進，杜絕同類情況發生。

# 城城家輝鄧Sir “眞假處長”鬥一番


■天王郭富城接受挑戰，輕易地完成多下單手掌上壓。 網絡截圖

特稿

警隊與保護遺棄動物協會（SAA）合作舉辦“單手掌上壓挑戰”善慈籌款活動，幫助被遺棄的小動物，城中旋即掀起一股單手掌上壓熱潮，連“天王”郭富城及影帝梁家輝也撐場。兩人曾在電影中飾演香港警隊高層，體能“Fit爆”，單手掌上壓完全無難度。

給城城下“戰書”的警務處行動處處長鄧炳強上月底在其個人社交網站上載片段。身穿恤衫西褲的鄧Sir一口氣做了5下單手掌上壓，並在帖中Tag（標記）天王郭富城。

曾在電影《寒戰》中飾演警務處處長的城城響應籌款活動，挑戰單手掌上壓，上演眞假處長隔空比併一幕。

片段近日上載至城城的社交網站專頁，片中城城在開始前做出勝利的手勢，顯得自信滿滿，並以標準的姿勢、左手放在腰間、僅以右手按地，一連氣做了5下單手掌上壓，並說：“醒（做）多個畀（給）你。”他以6下單手掌上壓完成挑戰。

6日，警務處再上載一段名為“單手掌上壓挑戰・兩個警務處副處長（行動）”的片段。在電影《寒戰》中飾演警務處副處長（行動）的梁家輝亦加入戰團，不消數秒便完成了3下單手掌上壓。

眞警務處副處長（行動）劉業成的表現亦不遑多讓。雖然身穿恤衫西褲，但一口氣連續做了10下單手掌上壓。

■香港文匯報記者 文森

休士頓華嚴蓮社
Avatamsaka Buddhist Lotus Society
休士頓華嚴蓮社每週開放六天（週二至週六上午9：00～下午5：00）。每週日皆有法會，由上午9：00～下午5：00
每月定期共修法會及活動
讽誦華嚴經 九時起 每月第一個星期日
禮拜八十八佛洪名寶懺 九時起 每月第二個星期日
讽誦華嚴經 九時起 每月第三個星期日
讽誦大佛頂首楞嚴經 九時起 每月第四個星期日
禮拜萬佛/彌勒三經 九時起 每月第五個星期日
地址：9369 Wilcrest Dr.,Houston,TX 77099
電話：（281）495-9700or (281)879-4485
傳真：（281）498-2984
C03-AVATAMSAKA華嚴蓮社B_4

西南華人浸信會 張文傳博士 主任牧師
Southwest Chinese Baptist Church
12525 Sugar Ridge Blvd. Stafford, Texas 77477
281-495-1511 網址:www.swcbc.org 郵箱:info@swcbc.org
禮拜日 英語及普通話崇拜、粵語主日學、兒童事工 9:30am
粵語崇拜、英文及普通話主日學、兒童事工 11:00am
禮拜三 粵語長青長輩團契 10:30am
禮拜五 AWANA兒童聚會 7:30pm
英語青少年團契 7:45pm
高中SAT補習班 7:45pm
粵語、普通話週五團契及其他聚會 7:45pm
各團契小組聚會時間及教會活動詳情，請瀏覽本會網頁

西南國語教會
Chinese Lutheran Church
陳明輝牧師 Rev. Joshua Chen
金克里斯牧師 Rev. Chris kim
韓友惠牧師 Rev. You-Hui Han
星期日 上午 09:30 主日崇拜(國語)/兒童崇拜(英語)
上午 10:00 兒童主日學/英語主日學
上午 11:00 兒童中文班
上午 11:15 成人主日學(國語)
上午 11:40 主日崇拜(英語)
星期三 晚上 07:30 教會禱告會
星期六 晚上 06:30 分區家庭團契
Tel: (281)498-0105 www.clchouston.org
12143 Bellaire Blvd, Houston TX 77072
(位於百利大道上/介於Kirkwood與Cook之間)
您來參加 竭誠歡迎
C03_LUTHERAN西南國語教會256B_4

專業房屋檢驗公司
www.expertbuildingprotection.com
白蟻 地基 屋頂 泳池
水電 結構 空調 霉菌
Texas Professional Real Estate Inspector TREC #6298
白蟻檢查和處理執照 SPCL#12608
霉菌檢驗執照 IESO#12128
誠實信用 收費合理 備Supra Key
碩士土木工程師
Richard Liu
E-mail : richliu222@gmail.com
手機：(832)434-4999
www.expertbuildingprotection.com

德州佛教會玉佛寺
Texas Buddhist Association
Jade Buddha Temple
會長淨海法師 副會長宏意法師
玉佛寺每週開放七天 / 10:00am-5:00pm
每週日09:00am-11:30am 英語講座禪坐
10:00am-12:00pm 共修法會佛學講座
01:30pm-03:00pm 念佛共修
03:00pm-04:30pm 佛學研討
每月第三週六10:30am海邊放生及素食野餐
圖書館藏書錄音影帶豐富歡迎洽借
每月第二/四 週四 7:30pm-9:30pm 西北區佛學研討會
每月第二 週六下午 2:00pm-4:00pm 粵語佛學講座在大雄寶殿
Tel:(281)498-1616 | Fax:(281)498-8133 | www.jadebuddha.org
6969 Westbranch Dr, Houston, TX 77072
C03_JADE玉佛寺1234567B_4

MEMORIAL CHURCH OF CHRIST
中文堂
週日 [中文主日學及團契(FamilyCenter #303)] 9:30am
[英文成人及兒童主日學] 9:30am
[英文敬拜] 8:20am / 10:30am
地 址: 900 EchoLane, Houston, TX 77024
連絡人: 陳相如
電 話: (713)732-6265
(本教會設有聖經學校，其學分可轉至正式聖經學院，以申請聖經研究學學士和碩士學位，並可保持學生身份)
C03_MEMORIAL中文堂567B_4

恩典華人浸信會
GRACE CHINESE BAPTIST CHURCH
雙語崇拜：廣東話、普通話
16755 Southwest Frwy • Sugar Land, TX 77479 (位於 Sugar Land Baptist Church 內)
主日學 上午 8:30 至 9:00
主日崇拜 上午 9:00 至 10:15
迦南團契 週三上午 10:30 至中午 1:00
迦密團契 星期天下午
路加團契 每月一次
休閒小聚 每月一次
家庭查經 每月一次/週四下午 7:00
伉儷團契 請致電查詢
鄧美德主任傳道・顧問牧師梁德舜牧師
普通話牧師：溜彼得牧師
TEL : 832-382-3316
E-mail : info@gracechinesebaptist.org
C03_GRACE恩典浸信會246B_4

美南新聞 Southern News Group
歡迎直接連繫我們
登商業廣告 請點擊
Wechat name: 美南新聞商業廣告
Wechat ID: scdailynews

## 亞洲進入博鰲時間 習近平周二發表主旨演講

# 全球期待中國改革開放新措

BOAO FORUM FOR ASIA 聚焦博鰲

**香港文匯報訊 博鰲亞洲論壇2018年年會8日至11日在海南博鰲舉行。據新華社報道，本次年會以“開放創新的亞洲，繁榮發展的世界”為主題。各國專家學者期待聽到共商合作共贏大計、共謀發展繁榮良方的博鰲聲音、中國聲音和亞洲聲音。今年是中國改革開放40周年，也是貫徹落實十九大精神的開局之年。在這一重要歷史時刻，中國國家主席習近平應邀出席論壇年會，並將在周二（10日）舉行的開幕式上發表主旨演講，外界期待將從中獲得更多關於中國改革開放的重要舉措。**

據了解，出席今年論壇年會的嘉賓超過2,000人，從國家元首、政府首腦到國際組織負責人，從商界領袖、專家學者到媒體精英，可謂重磅嘉賓雲集。

習近平作為中國國家主席第三次出席博鰲亞洲論壇年會。此外，奧地利總統范德貝倫、菲律賓總統杜特爾特、蒙古國總理呼日勒蘇赫、荷蘭首相呂特、巴基斯坦總理阿巴西、新加坡總理李顯龍，以及聯合國秘書長古特雷斯、國際貨幣基金組織總裁拉加德等也將應邀出席。

論壇秘書長周文重說，中國領導人親自與會並發表重要演講，世界500強企業中有100多家派代表參加年會，不少中國知名大企業董事長、CEO也將出席會議。

### 新時代深化改革備受關注

習近平主席應邀在10日的論壇年會開幕式上發表重要主旨演講。中國改革開放取得了哪些偉大成就，有什麼重要經驗和啟示，產生了什麼世界意義和影響？在新的歷史關口，中國又將如何推動對外開放再擴大，深化改革再出發？習近平將對這些問題作出最權威的闡釋，外界也將聽到一系列新的改革開放重要舉措。

“新時代中國開啟的深化改革擴大開放進程，不僅僅是原有改革開放的升級，而是在開放的思想觀念、結構佈局、體制機制上的進一步拓展。”中國國際經濟交流中心學術委員會委員王軍說。

博鰲亞洲論壇研究院執行副院長楊希雨認為，中國的改革開放實現了從“摸着石頭過河”到更加注重頂層設計的轉變。“中國開啟的新一輪改革開放，將對解決世界面臨的結構性改革難題發揮示範、啟迪和引領作用。”

### 盼續扮演全球貿易穩定器

受邀參加本次博鰲亞洲論壇年會的韓國首爾國立大學校長成樂寅說：“在建設開放型世界經濟方面，中國正在努力做一些惠及他國的事。相信通過博鰲亞洲論壇，中國將進一步展現堅持走合作共贏道路的意願。”

柬埔寨政府顧問、瀾滄江－湄公河合作柬埔寨秘書處負責人索西帕納認為，當前國際形勢和世界經濟正在發生深刻複雜變化，中國的改革開放與和平發展政策將惠及亞洲和世界。“解決全球發展問題，可能中國就是答案。”

美國中美研究中心學者蘇拉布．古普塔認為，中國已經成為全球增長的最大貢獻者，在即將舉行的博鰲亞洲論壇年會上，中國作為地區和世界經濟穩定器的作用將得到進一步凸顯。

阿拉伯投資者聯盟主席賈邁勒．巴尤米說，通過博鰲亞洲論壇等平台，中國與廣大發展中國家和新興經濟體不斷深化經貿合作關係。我們期待中國繼續在全球貿易中扮演穩定器角色，希望中國經濟增長繼續帶動其他發展中國家繁榮發展。

身穿黎族服飾義工準備迎接嘉賓。 新華社

博鰲論壇新聞中心啓用，陸續有媒體記者前來。 中新社

### 博鰲論壇年會五大看點

**看點一 時間節點不尋常**

今年是中國改革開放40周年，也是貫徹落實黨的十九大精神的開局之年。在這一重要歷史時刻，習近平主席將應邀出席論壇年會開幕式並發表重要主旨演講，將闡釋中國改革開放重要舉措。

**看點二 主題選擇有深意**

“開放”和“創新”是今年論壇年會主題的兩大關鍵詞。當前世界經濟不穩定不確定因素很多，亞洲各國應充分挖掘創新動力，推動區域合作和經濟一體化，為世界經濟發展作貢獻。

**看點三 政商學大咖雲集**

出席今年論壇年會的嘉賓超過2,000人，從國家元首、政府首腦到國際組織負責人，從商界領袖、專家學者到媒體精英，可謂重磅嘉賓雲集。世界500強企業中有100多家派代表參加。

**看點四 專題論中國機遇**

本屆年會設置“全球化與‘一帶一路’”、“開放的亞洲”、“創新”、“改革再出發”四個板塊，安排60多場正式討論。年會還將就粵港澳大灣區、雄安新區建設、生態文明建設等設置專題討論。

**看點五 深化命運共同體**

本屆年會期間，習近平主席將就進一步推動構建亞洲和人類命運共同體、開創亞洲和世界美好未來，鮮明發出中國聲音，闡明中國立場。

博鰲亞洲論壇2018年年會8日至11日舉行。圖為論壇永久會址。 新華社

## 小漁村17年長成“亞洲達沃斯”

# 博鰲體現改革開放成就

特稿

改革開放40年造就了中國快速發展的奇跡。博鰲，這個偏於一隅、名不見經傳的小漁村，在中國改革開放的大潮中，已發展成為名副其實的“亞洲達沃斯”。自博鰲亞洲論壇於2001成立以來，已有近60個國家的時任及前任國家元首和政府首腦出席過年會；歷年參會代表遍及近80個國家和地區；2003年以來，已有來自全球50多個國家和地區的近800家媒體一萬餘人次記者採訪報道過年會。

位於海南島東部萬泉河畔的博鰲小鎮，是三江匯聚入海的地方，在上世紀90年代時當地居民守着祖祖輩輩留下的田地和漁船，過着自給自足的生活。“小時候看到的博鰲，與現在相比差別很大。”不到40歲的阿嬌是博鰲人，經營着一家小餐館，她告訴記者以前博鰲外來人很少，但自從博鰲亞洲論壇成立後，這裡成了國內外知名的旅遊勝地，每天接待遊客平均逾5,000人，鎮上常住人口也有3萬人左右。

### 近30國發起2001年成立

博鰲從一個無名小鎮到一舉成名，是一個奇跡，更是中國改革開放成就的生動體現。1998年在亞洲金融風暴的衝擊下，亞洲國家急需一個能代表亞洲利益的國際組織，以應對地區性和全球性的經濟挑戰。當年9月，日本前首相細川護熙、澳洲前總理霍克、曉奧集團董事長蔣曉松與菲律賓前總統拉莫斯等在馬尼拉進行會晤，正式公佈成立“博鰲亞洲論壇”的倡議。2001年2月27日，由包括中國、新加坡、韓國、印度等在內的26個亞洲國家和澳洲共同發起，博鰲亞洲論壇正式成立。

### 籌備初期典當座駕融資

現任海南博鰲樂城投資控股有限公司執行總裁赫英偉表示，他1998年6月從北京來到博鰲擔任蔣曉松的特別助理，在那以後的近20年時間裡，參與並見證了博鰲亞洲論壇的整個發展歷程。回想籌備初始階段的艱難窘迫，赫英偉仍感慨萬千，資金最困難時，他們甚至要典當座駕。

博鰲水城旅業有限公司總經理謝越崇當年是曉奧集團的辦公室工作人員，令他至今難忘的是，博鰲項目啓動時，由於信息匱乏，令資料收集非常困難。當他偶然在鎮政府辦公樓附近牆上，看到“卜敖漁業人民公社1979年地圖”時欣喜若狂。就是憑着這幅地圖，博鰲的創業者們捲起褲腳、背上水壺、戴着草帽，開始了實地勘測規劃工作。

### 昔荒僻小島今開通隧道

“誰能想到一個小海島能連續17年承辦中國最高級別的國際會議！”中遠海運博鰲酒店相關負責人郝鳳仁表示，當年他們需乘小船前往的東嶼島，現在不僅公路橋樑縱橫，今年還開通了隧道，讓前往島上金海岸大酒店車程由15分鐘縮短到2分鐘。

昔日的偏僻小漁村，如今已成為“天堂小鎮”，鎮上高級賓館酒店雲集，Wi-Fi全覆蓋，各式現代化會議設施齊備，從2000年以來，已有數千個國內國際會議在博鰲召開，僅到博鰲小鎮觀光遊覽的國內外購票遊客去年就達240多萬人。

■香港文匯報記者 何玫、黃寶儀 通訊員 安莉 博鰲報道

育才學校 Double Star Academy
www.double-star-academy.com
暑假是學生增強數學能力，提高數學成績的最好時機，所以正確選擇一所好的學校，才能學到更多的知識，新學年才能取得好成績。
育才學校名師執教：張老師是HISD從中國大連招聘的直接來美國高中教數學的高級教師，使用中，美兩國的教學方法，效果非常好！受到家長，學生的一致好評！
數學 Math：1st – 5th grade GT class; math count; word problem solving; 6th –7th grade; GT class; math count; word problem solving; pre–algebra; Duke Tip. Algebra 1; Geometry; Algebra 2, Pre–calculus; Calculus; SAT, ACT math.
英語 English：3rd–4th grade; 5th –6th grade; 7th–9th grade reading, writing, vocabulary, grammar; SAT; ACT
Cell: (713)259–1565 地址: 9730 Townpark Dr, Houston TX, 77036
微信號: 17132591565
S02_DOUBLE STAR育才學校67B_8

騰龍教育學院 Talent Academy
www.talentacademy.org
持州政府幼教執照 學費可申請低稅
中英雙語幼兒園（1歲半～5歲）Day Care
在美獲教育學碩士老師親自執教
中西結合教學方法，幼兒早期智力開發
藝術熏陶教學生動，室內室外遊樂活動
暑期夏令營、秋季星期天中文學校
雙語幼兒園課後班熱烈招生中
首創中文字經私塾班，快速識字法，讓您的孩子曲不離口，天天學中文！
騰龍課後班 After School
全新校車接送、分班制、教學中、英、數、GT等豐富多彩，各色才藝班，全部專業老師執教
歡迎電話，傳真報名。
聯絡電話：(281)242-0989 (832)528-0880 (832)528-0882
校址：4555 Highway 6 Suite W, Sugar Land, TX 77478 (糖城匯康廣場)
S02_TALENT騰龍學院4567B_8

INTERACTIVE COLLEGE OF TECHNOLOGY
互動英語學院 歡迎接受 海外留學生
本院（ICT）是全美認可的學院，經營超過30年。
教學大樓位置佳，教學環境寬敞，設備先進，師資力強，經驗豐富。
ICT獲得美國政府授權頒發國際學生入學表格I-20，幫助在ICT選修各種課程的學生獲得進入美國的學生簽證。
GED課程 提供財務輔助
綜合英語理解能力訓練重點涵括：
• 方法，詞彙，口語，聽力，發音，閱讀及寫作等領域。
• 提供日間及夜間教學課程。
• 對合格的國際學生，本學院提供財務輔助。
• 協助低收入人士申請政府輔助。
2年制學位課程
短期培訓課程
• 醫療辦公室管理 • 會計
• 行政業務及支持 • 商務信息管理
校園總機：713-771-5336
週一至週五上課時間 每五週都有新班開課
Hillcroft 校園 2950 S Gessner Rd, Houston, TX 77063
S02–INTERACTIVE互動英語36C_32

# 帶亡女護照跑馬拉松 京父:“圓女遺願”

**近日舉行的江蘇無錫馬拉松賽道上，一位父親格外引人注目，他手持女兒護照，遇到攝影師便敬禮留影。這位父親的女兒3月初在無錫遭遇車禍，不幸離世。為完成女兒跑首個馬拉松的心願，半個多月後，父親整理好自己情緒，帶着女兒的護照跑完全程。4月6日，這位來自北京的父親向記者講述了這個充滿特殊意義的馬拉松。 ■《北京青年報》**

3月25日，無錫馬拉松鳴槍起跑，在一眾歡快的參賽者中，一位中年男子臉頰泛紅，神情顯得格外凝重。每遇到一位攝影師，他便敬禮，同時舉起一本護照，希望攝影師幫他留影。42.195公里後，他收到了無錫馬拉松官方拍攝的98張圖片。

## 女命喪車禍 年僅二十三

這位男子名叫白楊（化名），家住北京通州，育有二女。他在跑道上舉起的是大女兒楊月的護照。不久前，23歲的楊月在無錫因車禍不幸離世，她原計劃於今年9月前往韓國進修研究生，並希望父親帶她跑無錫馬拉松，這是她第一次報名跑馬拉松。

白楊回憶，楊月在無錫的公司裡經常加班到很晚，雖然辛苦，但她從不輕言放棄，還堅持學習考上了研究生。3月4日凌晨3時50分，楊月和往常一樣加班，下班後她在距住處不足一公里處突遭車禍。

失去楊月後，白楊一直把她的護照帶在身邊，白楊告訴記者，他想用自己喜愛的馬拉松為女兒和自己做一次有意義的事，不想讓女兒在天堂看到自己頹廢不振的“熊爸”樣子。“一開始有的跑友不知道情形，覺得很詫異，但後來知道了，都送來安慰和鼓勵，並肯定了我的舉動，為我和女兒的故事而感動。他們跟我說‘白楊加油’‘哥哥挺住’‘兄弟堅強’。”白楊說，跑完馬拉松那一刻，他特別想告訴女兒，爸爸堅持到了終點，安全完賽了。“但是到終點那一刻我真的控制不住了，流了滿臉淚水。”

■白楊手持女兒護照，遇到攝影師便敬禮留影，完成了亡女跑首個馬拉松的心願。 網上圖片

■射柳是清明節的古老習俗之一。圖爲禮射愛好者在大明湖畔身穿漢服搭弓射箭。 香港文匯報記者殷江宏 攝

# 清明時節憶傳統 魯再現「射柳」

射柳是清明節的古老習俗之一。一批來自山東省圖書館尼山書院奎虛射圃的禮射愛好者7日在山東濟南大明湖畔，身着漢服搭弓射柳，使這一曾經中斷三百多年傳統習俗再次呈現。

按照慣例，此次“射柳”分為折柳、編柳、裝飾箭靶、禮射、比賽等環節。上午9時許，七八名禮射愛好者開始折取柳枝，並編織成環狀裝飾在箭靶上。10時左右，奎虛禮射創始人鄭海廷宣佈清明射柳正式開始。鼓聲響起，十餘名禮射愛好者身着漢服分成兩排列隊入場。兩人一組相互鞠躬行禮，隨後又向前方的鼓者、箭靶分別行禮，然後依次搭弓射箭。

據尼山書院奎虛射圃負責人王斌介紹，春節禮射、元宵射花燈、清明射柳、端午射五毒，中秋射金（月亮）的是傳統的禮射活動，每年奎虛射圃都會參照此習俗組織禮射愛好者參與推廣這項傳統文化。

## “以射行教”已引入大小學堂

另據奎虛禮射創始人鄭海廷介紹，“以射行教”是中國一項古老的傳統。近年來禮射不斷受到社會各界的關注和重視。去年濟南又有3所小學和1所大學將禮射引入課堂。目前他正在思考將段位制引入禮射教程，希望使禮射能像圍棋等項目一樣系統化和規範化。據了解，作為中國射箭委員會傳統弓分會的創會理事，鄭海廷多年來總結出了一套“射藝八法”，先後培訓了逾500名射藝愛好者及少年兒童2,000餘人。他還組建了中國第一支女子射藝隊，並把傳統射禮推廣至各大院校和教育機構。

資料顯示，古時候射柳是一種練習射箭技巧的遊戲，即將鴿子放在葫蘆裡，然後將葫蘆高掛於柳樹上，彎弓射中葫蘆後鴿子飛出，以飛鴿飛的高度來判定勝負。

■香港文匯報記者殷江宏 濟南報道

# 油菜花成豫鄉村遊新寵

■在河南省鞏義市水道口村，油菜花鋪滿大乘山，不少遊客駐足拍照。 香港文匯報河南傳真

陽春三月，花香四溢，油菜花也是春季旅遊的當紅明星之一。這種田間常見的經濟作物，如今已然成為帶火鄉村遊的一匹黑馬。今年清明小長假期間，僅河南一省，就有中原佛山（即河南大乘山）首屆菜花節、封丘首屆萬畝油菜花生態旅遊節、2018中國·方城萬畝花海旅遊節等多個主打“油菜花”的文化節。這股“油菜花旅遊熱”由此也火遍大江南北，成為拉動當地經濟和提升旅遊品牌的強勁動力。

## 旅遊榨油兩不誤

在河南省鞏義市水道口村，油菜花鋪滿大乘山，不少遊客駐足拍照，當地村民亦在油菜花海中散步。水道口村村委主任張志偉表示，種植油菜花之前，村裡的土地都用於種植小麥、玉米等農作物，直至大家看到油菜花的旅遊效益及經濟價值，田裡便換了樣，“油菜花的花期是二月至四月，開放時間較長，在此期間可以通過推廣菜花文化，吸引廣大遊客參觀，而且油菜菜籽收成後可以磨成油，能為村民帶來雙份收入。”

■香港文匯報記者 劉蕊 河南報道



## 港二手樓頻破頂 9屋苑樓價月升逾10%

# 貝沙灣呎價月飆44%最狂

**香港文匯報訊 (記者 梁悅琴) 香港二手樓價急升，在最新計算中原城市領先指數CCL的107個成份屋苑中，有9個屋苑的樓價於一個月升幅逾10%，其中薄扶林貝沙灣樓價升幅最勁，一個月狂升44%。業界指出，由於業主看好後市，不時反價或封盤，買家要追價甚至以新高呎價入市，尤其是小單位或者是特色戶紛紛以新高呎價易手，都帶動樓價升勢。**

■雍景臺呎價一個月升近18%

■貝沙灣呎價一個月狂升44%。

事實上，美國於3月加息後，香港銀行未跟隨，對樓市影響不大，新盤以先低開再加價的銷售策略，帶動市場入市氣氛，連二手樓市都變旺。由於業主對後市看好，不時反價或封盤，增加買家入市難度，部分買家為奪心頭好，尤其是特色戶，惟有追價甚至以新高價入市，令二手屋苑樓價連番破頂，帶動樓價升勢。

反映香港二手樓價走勢的中原城市領先指數CCL再創新高，最新報177.61點，按周勁升1.53%，今年首季已累升7.6%。

## 高層相連戶實呎5.34萬新高

在計算今年3月26日至4月1日CCL的107個成份屋苑中，有9個屋苑的樓價於一個月升幅逾10%，其中薄扶林貝沙灣升幅最勁，實用面積呎價一個月狂升44%至43,853元，主要因為3月下旬貝沙灣6期第8A座高層A、B室相連戶，實用面積3,493方呎，連兩個車位以約1.868億元（港元，下同）售出，呎價53,4784元，創屋苑分層單位新高呎價，因而拉高了屋苑樓價升幅。

事實上，貝沙灣目前分層單位的成交實用面積呎價介乎2.4萬至2.9萬元，該兩個高層相連戶成交呎價比一般單位成交呎價已高出84%至1.24倍。

## 太湖花園兩房呎價首越1.7萬

另一個於一個月升幅達15.27%的屋苑大埔太湖花園，亦因為於3月下旬第6座低層A室，實用面積440平方呎，兩房連逾百呎花園，以750萬元易手，呎價17,045元，創出屋苑新高呎價紀錄，拉高了屋苑樓價。

此外，細單位呎價高於中大型單位亦是帶動屋苑樓價上升其中一個因素。紅磡黃埔花園實用面積呎價一個月升14.11%至17,028元，其中第2期錦桃苑第3座中層H室，實用面積389方呎，於3月下旬以728萬元易手，呎價達18,715元，相比同期以823萬元售出的第11期紫荊苑第7座高層G室，實用面積505方呎，呎價只要16,297元，高出14.8%。中原地產王子健表示，黃埔花園業主對後市睇好，不時反價或封盤，平均實用面積叫價升至16,800元。

## 新都城細戶呎價超大戶19%

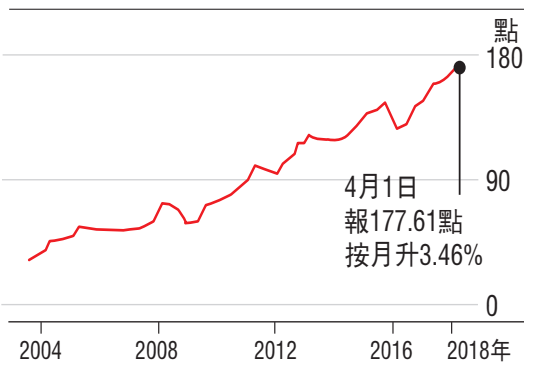
同樣情況亦於將軍澳新都城出現。新都城第2期第3座低層H室，實用面積363方呎，於3月下旬以630萬元易手，呎價達17,355元，相比3月中以769萬元易手的第1期第4座高層A室，實用面積526方呎，呎價為14,620元，高出18.7%。

中原地產柯勇表示，將軍澳新盤熱賣，推高區內二手市場氣氛，加上不少向隅客回流二手市場覓盤，帶動新都城交投回穩，本月錄得3宗買賣及2宗租務成交。現時屋苑約有120個放盤，比上周多4.3%，由於三房戶放盤增多，令每呎實用叫價輕微回落0.6%，平均報16,179元。

## CCL 107屋苑僅嘉湖呎價未上萬

根據CCL資料顯示，107個CCL成份屋苑實用面積呎價，除了天水圍嘉湖山莊實用呎價仍低於1萬元外，其餘106個成份屋苑已升穿1萬元。

### 中原CCL樓價指數再創新高




# 中美貿戰陰霾 樓價升勢或放緩

**香港文匯報訊（記者 馬翠媚）**縱然中美貿易摩擦升溫，股市大幅波動，不過香港樓價繼續“無有怕”保持升浪，總結首季表現，反映大型屋苑二手樓價走勢的中原城市領先指數（CCL）最新報177.61點，按季更累升7.6%，相對不少業界預期今年全年樓價升10%，首季樓價表現可謂升至近全年目標位，但有業界人士提醒，受中美貿易戰等不明朗因素影響，樓價未來數季升勢或略為放緩。

美聯物業首席分析師劉嘉輝接受香港文匯報訪問時表示，香港樓價自去年第4季已踏入升浪，至今年首季買家入市步伐提速，尤其是農曆新年後的二手成交亦明顯上升，他認為，樓價升勢加快受不同因素影響，包括新一屆政府去年上場，投資者或抱觀望態度，在較為穩定的情況下才入市，料為本地樓價在去年第四季趨升的原因之一。

## 美聯：新盤定價高推升樓市

為了趕於今年下半年香港銀行有機會加息前推售新盤，發展商於首季已加快推盤步伐，而在剛需下新盤的開價仍相當進取，劉嘉輝認為，一手盤定價相對高，亦是造成首季樓市急升的原因之一。他解釋，當發展商推出一手單位，定價雖高於同區二手盤，但銷情仍然不俗，或因而帶動二手放盤，從而促進樓盤成交量。

展望未來樓價走勢，劉嘉輝早前已預期今年全年樓價升10%，雖然樓價首季已升7.6%，但他無意上調今年樓價升10%的預測。他解釋，香港樓價今年首季的表現雖然理想，但未來三季升勢或放緩，主因樓市仍面對一些不確定性因素，如美國以至香港銀行加息步伐、中美貿易摩擦進展，以至政府會否再出招壓市，都有機會影響投資者入市的信心。